





| Канадская Медиа Группа | Canadian Media Group | Le Groupe de Médias Canadien |



514-484-2214 | 514-484-9282 | e-mail: wemontreal@gmail.com | www.wemontreal.com | e-edition.wemontreal.com/current-issue.pdf |

## Если вы подозреваете, что могли заразиться коронавирусом, то вам следует звонить по телефону: 1 877 644-4545

100% защита ваших интересов!





















- Налоговые декларации для частных лиц и корпораций, проверка и исправление деклараций прошлых лет
- Начисление зарплаты, расчёт дивидендов, годовые отчёты T4/Relevé-1, T4A, T5/Relevé-3

#### Профессиональный опыт работы более 20 лет

- Бухгалтерские услуги, декларации TPS/TVQ, финансовые отчёты
- Консультации по вопросам RRSP вложений, инвестиций, финансовое планирование
- Регистрация компаний и индивидуальных предпринимателей



514-331-1482 | info@timan-associates.com

#### Дорогие друзья!

Надеемся, что в это нелёгкое время вы и ваши близкие по-прежнему здоровы, полны энергии и оптимизма и, конечно же, соблюдаете карантин.

Мы в **Timan & Associates**, следуя рекомендациям властей, **перешли на удалённую работу**. Здоровье и безопасность наших сотрудников и клиентов для нас превыше всего, но мы осознаём, что вы можете быть обеспокоены финансовыми последствиями текущей ситуации. Поэтому мы **продолжаем работать в обычном режиме** с целью не задерживать подачу ваших налоговых деклараций.

Наш офис закрыт для личных встреч, но **бизнес не останавливается**. Мы отвечаем на телефонные звонки, получаем и отправляем документы в электронном формате. Если у вас по каким-либо причинам нет возможности остканировать документы, **вы можете подвезти их в офис** и оставить в почтовом ящике, предварительно сообщив нам об этом.

Срок уплаты налогов продлён, однако мы рекомендуем вам не откладывать с подачей ваших налоговых деклараций. Налоговые возвраты от Revenue Canada и Quebec поступают в течение нескольких дней с момента отправки, а если ваша ситуация предполагает уплату налогов, то вы сможете заранее спланировать эти выплаты до установленного срока.

**Пишите или звоните нам с любыми вопросами,** которые у вас возникают.

Не падайте духом и будьте здоровы!

450 Decarie Boulevard, Saint-Laurent, QC H4L 3K9

www.timan-associates.com





Prêt à explorer toutes vos options de financement hypothécaire?



On est prets pour vous





Posez-moi vos questions

Valentina Foiu Spécialiste hypothécaire mobile Langues parlées : Russe et Roumain Tél. : 514-998-8463 | Téléc. : 1-844-567-7530 valentina.foiu@td.com



Канадская Медиа Группа | Canadian Media Group | Le Groupe de Médias Canadien |



514-484-2214 | 514-484-9282 | e-mail: wemontreal@gmail.com | www.wemontreal.com | e-edition.wemontreal.com/current-issue.pdf |

ЧИТАЙТЕ <u>ЕЖЕДНЕВНЫЕ</u> НОВОСТИ МИР - КАНАДА - КВЕБЕК НА САЙТЕ: WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ»

#### ЭКСПЕРТЫ: ЦЕНЫ НА НЕДВИЖИМОСТЬ В МОНРЕАЛЕ ВРЯД ЛИ УПАДУТ В БЛИЖАЙШЕМ БУДУЩЕМ

#### ЕСЛИ ВЫ ПОДОЗРЕВАЕТЕ, ЧТО МОГЛИ ЗАРАЗИТЬСЯ КОРОНАВИРУСОМ, ТО ВАМ СЛЕДУЕТ ЗВОНИТЬ ПО ТЕЛЕФОНУ: 1877 644-4545

Некоторые покупатели надеются, что кризис COVID-19 может положить конец росту цен на недвижимость в Монреале и окрестностях. Однако эксперты считают, что это маловероятно, особенно если кризис быстро завершится.

«Недвижимость - это большой океанский лайнер. Для разворота ему требуется много времени - не так, как фондовому рынку. Роста сектора недвижимости замедлится, но я не верю, что цены снизятся. Может быть, они не будут расти или будут расти не так быстро, как раньше, но покупателей будет по-прежнему много», - сказал Янник Сарразин, брокер RE\MAX.

Это мнение разделяет Клод Савар, профессор HEC Montreal. Он считает, что кризис не окажет серьезного влияния на рынок жилья. «Может быть незначительные изменения ждут сектор кондо, потому что в этом сегменте отмечается избыток предложения», - сказал он. Также может немного пострадать сектор плексов и небольших многоквартирных домов.

На данный момент цифры подтверждают эту позицию.

Профессиональная ассоциация брокеров по недвижимости Квебека опубликовала на прошлой неделе статистику рынка за март. После двух недель рекордной активности последовало замедление. Однако цены продолжили расти: стоимость односемейных домов, квартир и плексов увеличились на 10%, 16% и 22% соответственно.

Риэлторская фирма Royal LePage также отмечает этот рост цен, но считает, что его интенсивность будет зависеть от длительности кризиса системы здравоохранения. В исследовании, которое опубликовала организация, прогнозируется небольшое падение цен на жилье в Монреале к концу 2020 года - порядка 0,5%, если экономическая активность возобновится к концу весны. Однако если экономика останется в спящем режиме до конца лета, то снижение может составить 3,5%.









#### 200 КАНАЛОВ

из России, Украины, стран СНГ и Израиля

**АРХИВ ПЕРЕДАЧ** 

**ВИДЕОТЕКА** 

30 000 фильмов

5136 Boulevard Décarie, Montréal

Рядом с рестораном Le Georgia

KartinaCanada.com 1 844 477 8788



Новым клиентам при годовой подписке

приставка в подарок!

## СЕРВИС от Канадской Медиа Группы



Профессиональное продвижение и раскрутка Вашего бизнеса в соцсетях!

514-909-6446

Доверьте продвижение Вашего бизнеса ПРОФЕССИОНАЛАМ!





#### Прогноз погоды. МОНРЕАЛЬ. 08 мая - 14 мая 2020г.



10.05

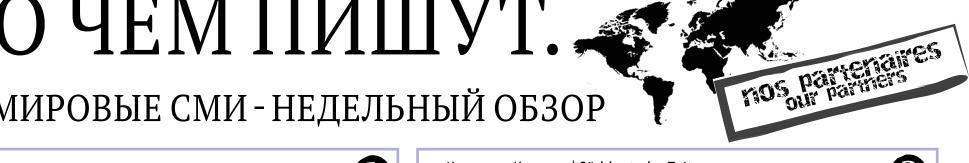
Пн

Ср 13.05

Чт

## О ЧЕМ ПИШУТ.

МИРОВЫЕ СМИ-НЕДЕЛЬНЫЙ ОБЗОР



У каждого пятого зараженного новым коронавирусом, нет никаких симптомов. К таким выводам пришли исследователи из Германии.

тета Бонна провела углубленное обследование пациентов ванные люди, способные заразиз городка Гангельте с населением около 11 000 человек. ренностью идентифицированы Он расположен в районе Хайнсберг - одном из основных оча- симптомов заболевания», - отгов вируса в Германии. Жители мечает профессор Мартин Эксгородка массово заболели по- нер, соавтор исследования. сле карнавала, в котором приняла участие зараженная пара. важность общих принципов на опросах и анализах 919 че- и гигиены. «Любой с виду здоловек из 405 семей, позволя- ровый человек, которого мы ет точно определить уровень смертности среди этих пациентов достиг 0,37%.

тям от COVID-19 в Германии, то в 1,8 миллиона», - говорится участвовали. в исследовании. Это в десять раз больше официальной статистики. По данным исследования, в Гангельте у 22% инфисимптомов.

каждая пятая инфекция проте-

Группа ученых из Универси- кает без видимых проявлений, говорит о том, что инфицироить других, не могут быть с увена основе ярковыраженных

Этот факт подтверждает Это исследование, основанное социального дистанцирования встречаем, может быть носитесмертности от инфекции. В лем вируса, не зная этого. Мы Гангельте было инфицировано должны учитывать этот факт и около 15% населения. Уровень действовать соответственно», - советует исследователь. Хайнсберг стал очагом эпидемии из-«Если мы применим это со- за карнавала, и у большинства отношение к почти 6700 смер- людей, которые заразились во время этого праздника, симптообщее число инфицированных мы были более сильными, чем должно составить примерно у пациентов, которые в нем не

Теперь исследователи намерены выяснить, насколько физическая близость и активная передача микробов воздушноцированных не было никаких капельным путем в результате громких разговоров и песен «Тот факт, что, по-видимому, способствовали более сильному течению болезни.

Кристина Кункель | Süddeutsche Zeitung



#### Covid-19 стоит людям многих лет жизни

«Тот, кто умер от Covid-19, все равно леваниями почек. Данные по летальным не прожил бы долго? Расчеты показывают, насколько ложным является данное предположение: мужчины в среднем теряют 13 лет жизни, женщины - одиннадцать лет», - сообщает немецкое издание Süddeutsche Zeitung.

К такому выводу пришли ученые из университета в шотландском Глазго. «Исследователи изучили последствия заболеваний, которыми умершие от Covid-19 страдали до заражения вирусом. Согласно результатам исследования, даже пожилые люди и люди с ранее перенесенными заболеваниями зачастую прожили бы еще несколько лет, если бы не заразились коронавирусом», - передает издание. «Ученые сопоставили общие данные Всемирной организации здравоохране- в Германии, средний возраст, в котором ния (ВОЗ) о предполагаемой продолжительности жизни различных возрастных ляет 81 год. (...) Но ученые предостерегрупп с данными о смертельных случаях гают, что, с одной стороны, от инфекции заражения коронавирусом в Италии. Чтобы получить более точное представление о том, как перенесенные ранее заболевания влияют на продолжительность жизни людей, шотландские ученые также изучили актуальные данные о зараженных коронавирусом в Великобритании».

«При этом в своих модельных расчетах ученые сфокусировались на людях с сердечными заболеваниями, такими как аритмия или сердечная недостаточность, а также пациентах с инсультом, гипертонией, диабетом, деменцией, хронической обструктивной болезнью легких, печеночной недостаточностью и забо-

случаям в Италии показали, что наиболее распространенным заболеванием, перенесенным умершим, была гипертония. Ею страдали 73% всех умерших, далее следовал диабет (31,3%) и заболевания сердца (27,8%). Авторы исследования делают оговорку, что шансы на выживание отдельного пациента с Covid-19 зависят и от других факторов, например, от возможностей лечения в конкретном регионе. Именно в отношении Италии предполагается, что высокое число умерших объясняется тем, что не все заболевшие могли получить оптимальное лечение. Также не учитывалось, курили ли пациенты или имели ли они лишний вес».

«По данным Института Роберта Коха люди умирают от коронавируса, составумирают и более молодые, до этого здоровые люди, и, с другой стороны, наличие заболеваний не обязательно означает раннюю смерть. «Из-за заражения Covid-19 большинство людей теряют значительно больше лет жизни, чем один или два года, о которых часто говорят», - резюмировали ученые. Хотя это число уменьшается в зависимости от возраста заболевшего и количества ранее перенесенных заболеваний, находящийся в хорошей форме 80-летний человек в среднем теряет из-за коронавируса 11 лет жизни», - передает издание.

Источник: Süddeutsche Zeitung



ЧИТАЙТЕ *ЕЖЕДНЕВНЫЕ* НОВОСТИ «МИР - КАНАДА - КВЕБЕК» НА САЙТЕ: WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ»

Морган Рубетти | Le Figaro



#### Почему на карантине просыпаются расстройства пищевого поведения



«Оставаясь в одиночестве или в кругу семьи, под осуждающим взглядами близких, жертвы расстройств пищевого поведения «день за днем» пытаются преодолеть это испытание», пишет Le Figaro.

«Проблема карантина состоит в том, что вы не можете представить будущее», - говорит 19-летняя бретонка и бывшая студентка-медик Эмелин, которая в течение полугода страдает от анорексии и булимии. У нее чередуются перио- между людьми, но они также увеличивают «седы чистой анорексии, в течение которой она ест мало, и булимии, которую она затем компенсирует рвотой или чрезмерными занятиями спор-

«(...) Манон тоже с трудом преодолевает период карантина. Несмотря на несколько месяцев терапии, 23-летней студентке из Бастии в настоящий момент не удается остановить свои позывы, - говорится в статье. «В начале карантина у меня не было приступов в течение нескольких дней... а потом я не выдержала. Сейчас я выхожу мечает издание. из десяти дней булимии», - сообщает она.

«(...) Орана, лицеистка из Эпинале, в Вогезах,

страдает от анорексии в течение 3 лет, ей трудно выносить поведение своих родителей. «Они часто делятся со мной своими соображениями, вроде того, что «будь осторожна, ты ешь недостаточно». Это тяжело, - вздыхает молодая девушка.- Я часто ем в одиночестве, потому что не люблю видеть, как они заглядывают в мою тарел-

«Условия карантина меняют отношения мейные взаимодействия и, следовательно, риск возникновения напряженности, особенно в периоды приема пищи», - объясняет Корин Бланше, практикующий врач в больнице Maisonde Solenne-Cochin-APHP.

«Такой психологический стресс способен вновь обострить анорексию или булимию. Тем более, что темп жизни на карантине очень отличается от обычного и его ограничения замедляют гиперактивность некоторых пациентов, - от-

 $(\dots)$ 

Источник: Le Figaro

Томас Meccuac | Slate.fr



#### Станет ли общественное пространство после карантина еще более опасным для женщин?

«После снятия ограничительных мер некоторые опасаются, что мужчины будут вести себя как монстры, жаждущие свежей плоти», - пишет ны, она опасается появления новых аргументов, независимый журналист Томас Мессиас в издании Slate.fr.

«(...) Ну, не знаю, наверное, захочется наверстать потерянное время. Ясно, что мне захочется восполнить недостаток секса», - подтверждает 28-летняя Луиза. Жительница Сент-Этьена с середины марта находится одна в своей квартире и считает, что этот период слишком затянулся, лования» Ноэми Ренар разделяет это последнее в том числе в сексуальном плане, - говорится в статье. - «В первый же вечер, когда я смогу выйти, вполне возможно, что я наброшусь на первого встречного, или, в любом случае, я буду немного менее требовательной, чем обычно. Мне этого хочется, но главное, я в этом нуждаюсь».

«Наброситься на первого встречного - это правда? - задается вопросом автор статьи. - Луиза вносит поправки: «Это просто фигура речи. Карантин не убил согласие. Я наброшусь на первого парня, который согласится, если вы предпочитаете такую формулировку. Что-то мне подсказывает, что найти его будет не слишком сложно».

«(...) В Лилле Саломея стала соучредителем La Brigade du respect («Отряд уважения»), анонимного сообщества женщин, собравшихся для борьбы с уличными сексуальными домогательствами с помощью стрит-арта», - пишет издание.

«Мы объединяемся вокруг жесткого ядра и регулярно приглашаем новых членов присоединиться к нам, чтобы они тоже могли захватывать улицы с помощью нашего излюбленного средства информации: трафаретного сообщения», объясняет она.

«(...) Саломея не думает, что на улицах будет больше хищников, чем раньше. С другой сторопризванных заставить женщин вздрогнуть: «Я боюсь, что одним из новых оправданий станут такие высказывания: «Пойдем со мной, два месяца карантина, я больше не могу терпеть, ты ведь тоже была на карантине, ты серьезно, не

«Автор эссе «Покончить с культурой изнасинаблюдение. «Теория о том, что мужчины не могут удержаться от насилия потому, что у них есть потребности - это миф, с которым необходимо бороться, - подчеркивает она. - Фрустрация и отсутствие секса в течение длительного времени не являются оправданием для изнасилования. Мужчины насилуют не потому, что им не хватает секса: напомним, исследования показали, что у мужчин-насильников в среднем больше партнерш, чем у тех, кто не насилует».

«(...) Как указано в ее книге, более чем в 70% случаев изнасилований и попыток изнасилования, совершенных над женщинами или девушками, виновником является супруг, член семьи или близкий родственник (эта цифра основана на результатах исследования Virage, проведенного Национальным институтом демографических исследований)», - пишет Slate.fr.

«При встрече с партнершами, с которыми они были разлучены в течение нескольких месяцев, мужчины могут воспользоваться карантином в качестве патриархального аргумента и потребовать секса из-за недавно завершившегося периода воздержания», - опасается Ноэми Ренар.

«С точки зрения Фионы Шмидт, движение #МеТоо сделало свое дело, и все еще можно надеяться, что некоторые мужчины извлекли из него уроки: «Даже те женщины, которые не объявляют себя феминистками, больше не занимают выжидательную или дозволяющую позицию, как это было три года назад. Общественное пространство больше не принадлежит мужчинам, женские тела больше не принадлежат мужчинам, сам секс больше не принадлежит мужчинам. У женщин есть право голоса, и их слова получают все больший резонанс на общественной арене».

Источник: Slate.fr



Эвелина Азаева - журналист и писатель. Её книги активно раскупаются в Торонто, Калгари, Ванкувере, Эдмонтоне. Отклики читателей - положительные (можно прочитать их на странице автора в Фейсбуке – Evelina Azaeva). Многие, прочитав, покупают дополнительные экземпляры для того, чтобы отвезти на родину и показать родным "как мы тут живем".



yrpublishing@gmail.com ff Evelina Azaeva

Отрывок из рассказа «Случай на дороге». Другие отрывки и отклики вы можете прочитать в Фейсбуке на странице Evelina Azaeva.

даже наши иммигрантки, кто быстрее, а кто медленнее, перестраиваются. Однажды одна случайная знакомая привела меня в пустую квартиру и отдалась. Я думал, это любовь. Я трепетал, я чуть не плакал. А она, после всего, спросила, обведя красивыми глазами комнату: "Тебе здесь нравится?" И в ответ на мой неосмысленный, совершен-"Хочешь купить?"

Оказалось, риэлтор. И это квартира на продажу. Хозяева – в Штатах.

Я думал, это любовь, а это был "шоуинг".

А вскоре на Машку вызвали полицию за то, что она якобы сексуально приставала к однокласснице. Это выразилось в том, со злости оттянула резинку на трусах у не-

Система заглотнула их с каблуками, и приятной ей особы и отпустила. Вообще, оттянуть резинку у канадской девочки нетрудно – стринги у них выглядывают из джинсов, мода такая. Та пошла к директору и сказала, что Мария пыталась снять с нее трусы. Директор вызвал полицию...

– Будут вам сейчас документы! – крикнул я и побежал к машине. Мне показаный в состоянии аффекта кивок, добавила: лось, что сзади кто-то что-то крикнул, но я не оглянулся. Я сел на переднее сиденье и стал рыться в бардачке. Меня трясло. Почему она со мной так? Почему нельзя мне просто хотя бы ответить?! Сердце скакало у меня не в груди, а в горле.

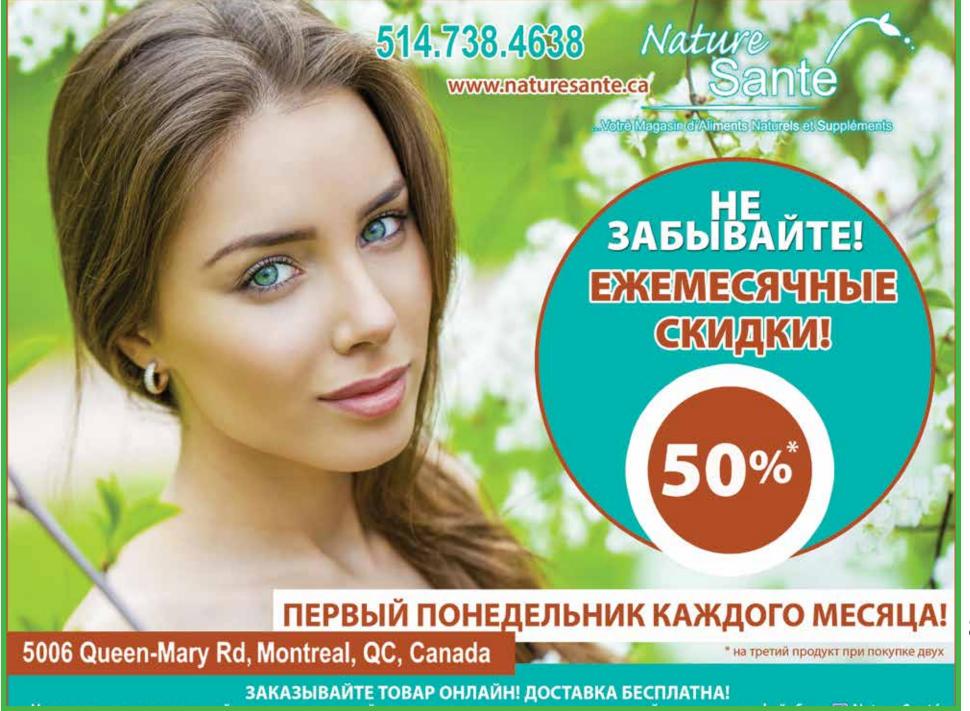
– Стоп! Бросай оружие! – раздалось ря-

– Какое оружие? – оглянулся я, выничто девчонки повздорили в туалете, и моя мая из бардачка свой черный бумажник с документами.

> ПРИОБРЕСТИ КНИГИ Эвелины Азаевой – сборники рассказов «А хочешь в Канаду?» и «Полное накрытие» - можно, написав заявку на email: yrpublishing@gmail.com Вам нужно прислать на этот email свой почтовый адрес, и сделать e-transfer или оплату по PayPal на \$17, если вы покупаете один сборник, или \$26 если берете оба. Доставка входит в сумму. Можно прислать и чек на имя компании York Region Review по адресу: 37 Westcliffe Cres., Richmond Hill, Ontario, L4E 0S2./416-823-4948/









Приближается величайший день в истории. И величайший для всех нас – День Победы! День, когда мир освободился от нашествия фашистской чумы и вновь вздохнул свободно. Мир, который спасли наши с вами предки в том числе. И этот праздник живет в наших душах и сердцах как знак благодарности за мирную жизнь, за беззаботное детство, за спокойствие нашего бытия! И этот праздник – гордость! Гордость за причастие наших предков к этому великому событию!

Естественно, мы, организация «Русский Мир Монреаля», представителем которой я и являюсь, планировали устроить грандиозный праздник, тем более что день 9 Мая выпадал на выходной. Что только мы не напридумывали, не намечтали... Но неожиданно все изменилось. Коварный враг в лице коронавируса ворвался в жизнь не только нашей страны, но и всей планеты.

И мы вынуждены в этот замечательнейший день сидеть дома. Но это не значит, что мы не отметим праздник! Да, как можем – виртуально! Но отметим! Тем более, что такое потрясающее мероприятие, акция, как Бессмертный Полк плотно вошла в жизнь наших людей. И без нее уже никак.

Начнется День 9 Мая торжественно! Ведь это праздник! Но начнется он с немного грустной нотки. Мы всегда вспоминаем те миллионы погибших, благодаря которым мы живем в мирное время! И в связи с этим – первое мероприятие праздничного дня!

Наш хороший друг и постоянный участник шествий Бессмертного Полка – настоятель Свято-Петропавловского Собора отец Анатолий отслужит панихиду по павшим. Виртуально отслужит. А мы приглашаем всех присоединиться, также витуально, к этой единственной в году службе подобного рода. Присоединиться, чтобы воздать дань памяти павшим! А также помянуть своих близких, погибших в годы ВОВ. Трансляция будет происходить на странице Свято-Петропавловского Собора в сети Фейсбук: https://www. facebook.com/peterpaulrussiansobor/

Начало панихиды в 10 утра. Записки можно ЗАРАНЕЕ прислать по адресу: montreal.sobor@gmail.com. Укажите имя человека, Вашего близкого или знакомого, павшего в годы Великой Отечественной, и о нем будет вознесена поминальная молитва в этот день.

А далее, в полдень, начнется другое замечательное мероприятие праздничного дня: Телемост Объединенного Бессмертного Полка Канады онлайн. Когда каждый из штабов БП стал перед реальностью и понял, что шествие в городе отменят, был придуман другой план празднования Дня

Победы. Организаторы Бессмертных Полков по всей Канаде: из Торонто, Оттавы, Монреаля, Ванкувера, Калгари, Квебек-Сити, Эдмонтона и Виндзора провели общую видеоконференцию и договорились действовать сообща. То есть, провести один виртуальный Бессмертный Полк. Один – но какой! Всеканадский! Родилась идея телемоста, перекличка городов Канады, поздравления, песни в исполнении коолективов и артистов из вышеупомянутых городов, ну, и конечно – сами герои. Их портреты будут появляться во время трансляции телемоста. И они, ожившие с фотографий, станут непосредственными участниками праздничной программы. В течение телемоста будет проведена викторина на знание самых важных моментов, связанных со Второй Мировой Войной, и те, кто правильно ответит на все вопросы, будут награждены памятными призами.

Поэтому, всех, кто хочет в такой большой и дружной компании отметить этот день, приглашаем 9 Мая в 12:00 присоединиться к нам на странице: https://www.facebook.com/Rus.World.Can Именно там будет опубликована ссылка на YouTube – канал, на котором будет транслироваться Телемост Победы.

Заканчивая рассказ о телемосте, хочется поблагодарить наших торонтовских коллег и друзей – Аллу Суворову и Юру Начетоя, которые всех нас организовали, сплотили и взгромоздили на свои плечи львиную долю работы по подготовке и проведению телемоста! Спасибо, ребята! За это время мы действительно стали единой командой!

А вечером – как и положено – концерт! Большой, праздничный концерт, в котором прозвучат самые известные и самые любимые песни о войне, песни военного времени, песни о тех лихих годах, когда наши предки сражались с фашистами. Весь вечер с нами будут наши любимые и неповторимые Елена Богданова и Евгений Филонин! Лена и Женя – наши друзья, люди, которые ежегодно устраивают для всего Монреаля праздничные концерты перед и после прохождения Бессмертного Полка по центру города. В этом году их концерт виртуальный. Но от этого он не будет менее душевным и менее праздничным! Рекомендуем присоединиться всем желающим к нам и спеть песни Победы. Ребята обещали много сюрпризов, поэтому, мы все с нетерпением ждем этого вечера. Концерт будет транслироваться субботним вечером на странице Елены Богдановой: https://www.facebook.com/elena.bogdanova.16100

Мы поздравляем всех ветеранов, всех труженников тыла, всех тех, ктохоть на миг приблизил Победу! Спасибо вам за жизнь! И низкий вам всем поклон от всех послевоенных поколений! Продолжение на след. странице



Да, в этом, юбилейном Победном году, празднество будет необычным! Но, может в этом что-то есть. Ведь вот так никто и не планировал отметить День Победы! А шествия будут! Обязательно! Огромные, яркие, праздничные, многолюдные! И мы отметим еще не один юбилей Победы!

А вирус – одолеем! Сколько всего преодолевали, победим и сейчас! Ведь в нас течет кровь народа-победителя! А значит, по-другому мы просто не умеем выходить из сражения! Только с победой!

Когда только еще задумывался Общеканадский Телемост Победы, у меня родилось стихотворение, которым я и хочу поделиться:

Коварный вирус изменил все наши планы! Хотелось так нам в этот день пройти полком! Но этот вирус, словно канонада Ворвался, потревожил каждый дом!

Вот и сидим мы в блиндажах – окопах, Скрываясь от коварного врага, И план родился: было бы неплохо Онлайн устроить шествие полка!

Не каждого из городов, а всех совместно! И вспомнить те полки, что провели! Увидеть лица всех, послушать наши песни! И вот что мы, народ, изобрели:

Создать Бессмертный Полк общеканадский! И так, сплетеньем наших городов Пройти онлайн, красиво, гордо, важно И праздником наполнить каждый дом!

Мы вспомним всех – героев тех и этих, Людей, что шли коллоной каждый год! И не заглушит вирус праздник этот! Победу праздновать готов весь наш народ!

Нам фотографии напомнят дни былые, А праздник будет! Пусть даже в сети! Мы, как известно, люди боевые! Победа с нами! Вирус, уходи!

Да здравствует Победа! Полк – бессмертен! И будет так, поверьте, каждый год! Победе – 75! И мы отметим! Мы ждем вас всех, любимый наш народ!

Организация «Русский Мир Монреаля» поздравляет всех С Днем Победы! Мы очень любим вас и чувствуем вашу поддержку в это непростое время! Обещаем и впредь вас не разочаровывать, а организовывать замечательные, объединяющие нас, единомышленников, мероприятия!

Сердечно благодарим за информационную поддержку нашего верного друга – газету «Деловой Монреаль» и лично Андрея Николаевича Давыдушкина! Подписывайтесь на новостную рассылку газеты – и вы всегда будете в курсе самых последних событий в городе, стране и мире!

Виктория Христова







514-484-2214 | 514-484-9282 | wemontreal@gmail.com

#### С ДНЕМ ПОБЕДЫ, КАН ЛЬ! победы!





#### Дорогие мамы, поздравляем Вас

с Днем Матери!

Наслаждайтесь любимыми передачами.



#### 200 КАНАЛОВ

из России, Украины, стран СНГ и Израиля

АРХИВ ПЕРЕДАЧ 14 дней

#### ВИДЕОТЕКА

30 000 фильмов

5136 Boulevard Décarie, Montréal

Рядом с рестораном Le Georgia

KartinaCanada.com 1 844 477 8788



Новым клиентам при годовой подписке

приставка в подарок!

ЛЮБЫЕ КОМПЬЮТЕРНЫЕ УСЛУГИ!

БЫСТРО, ЭФФЕКТИВНО И НЕДОРОГО!

предлагает услуги

по ремонту, настройке и продаже компьютеров

- выезд на дом; диагностика, настройка и ремонт • настройка быстродействия и чистка от вирусов
  - продажа ноутбуков, РС и комплектующих
  - установка, настройка и поддержка сетей

514 295-2099

/Тигран/

#### СТОМАТОЛОГИЧЕСКАЯ КЛИНИКА Dr. Igor PROSKUROVSKY

Ілен Ордена дантистов Квебека Член Ассоциации стоматологов Квебека

ВСЕ ВИДЫ СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ УСЛУГ НОВЕЙШЕЕ ОБОРУДОВАНИЕ, ТЕХНОЛОГИИ

INVISALIGN® - ИСПРАВЛЕНИЕ ПРИКУСА БЕЗ БРЕКЕТОВ

Decarie Square -6900 Decarie Blvd, Suite 222 Cote St-Luc, QC H3X 2T8

**Namur** 

Бесплатная парковка

20 лет опыта в Израиле и Канаде



(514) 735-5588 **WWW.IPRODENT.CA** 



## ЦЕНТР ЗУБНОЙ ЭСТЕТИКИ

Membre de l'Ordre des Dentists du Québec Membre de l'Ordre des Denturologists du Québec

- Стоматолог
- Имплантолог
- Зубной протезист

ВСЕ ВИДЫ ЗУБНОГО ЛЕЧЕНИЯ В ОДНОМ МЕСТЕ ЗУБОТЕХНИЧЕСКАЯ ЛАБОРАТОРИЯ

Принимаем страховки и велфер

5845, Cote des Neiges, # 300, Montreal, Qc.

514-738-2279 | 514-738-5073





#### СОВЕРШЕНСТВУ – ВРЕМЯ! СКИДКАМ – ЧАС!





KOHLEPHЫ LEXUS В МОНРЕАЛЕ / LEXUSMONTREAL-CA

www.lexusgabrielbrossard.com

Предложение продлено до 31 мая 2020 года. Договоритесь о встрече с вашим представителем уже сегодня.

LEXUS GABRIEL BROSSARD

450 923 7777 5770, boulevard Taschereau, Brossard, QC J4W 1M6

Помощь в финансировании. Финансовый директор Инна Харитонова ехт. 3035 Подержанные автомобили. Информация по-русски ехт. 3021

THE PROPERTY OF THE PROPERTY O

www.wemontreal.com | wemontreal@gmail.com | 514-484-2214 | 514-484-9282 | www.facebook.com/canadianmediagroup/ | Выпуск 19 (659) | 08 МАЯ - 14 МАЯ 2020 |



## НОВОСТИ ЗА НЕДЕЛЮ КАНАДА, КВЕБЕК, МОНРЕАЛЬ

ЧИТАЙТЕ *ЕЖЕДНЕВНЫЕ* HOBOCTU «МИР - КАНАДА - КВЕБЕК» НА САЙТЕ: WWW.WEMONTREAL.COM И В PACCЫЛКЕ «ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ»

#### ЕЖЕНЕДЕЛЬНЫЕ НОВОСТИ ИММИГРАЦИИ от Эмилии



#### ГУМАНИТАРНО-СОСТРАДАТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА

В сложившейся ситуации с массовым карантином нам часто в последнее время приходится работать с заявителями, которые, по тем или иным причинам, решили воспользоваться гуманитарно-сострадательной программой. Обычно данная программа предлагается как последнее возможное иммиграционное решение из всех существующих.

Допустим, отец одного из клиентов приехал в Канаду в начале марта навестить детей и внуков, заболел COVID, перенес его в тяжелейшей форме, еле выжил и получил серьезные и необратимые осложнения, связанные с сердечно-сосудистой деятельностью. Появилась также тяжелейшая депрессия, связанная с пережитым. То есть ситуация человека буквально за два месяца изменилась кардинальным образом. Это дает повод и основания как для отца, так и для сына-Канадца задуматься о том, что необходимо оставить отца в Канаде на постоянной основе, чтобы поддерживать его и вместе преодолевать трудности. Тем более, что у сына были планы на спонсирование отца и он собирался дождаться следующего набора в квоту.

Этот пример поднимает интересный общий вопрос об обработке гуманитарных и сострадательных заявлений. Мы поподробнее рассмотрим здесь медицинскую сторону вопроса. Ситуация с состоянием здоровья отца, пожилого человека, такова, что даже если его сын в будущем сможет подать на спонсорство, то с большой долей вероятности отец из-за полученного осложнения не сможет пройти последнюю фазу рассмотрения и не будет допущен в Канаду по медицинским показателям.

Однако, если данная семья пойдет по пути гуманитарной программы, все будет обстоять иначе. Согласно статье 25 (1) Закона об иммиграции и защите беженцев (IRPA), если есть достаточные гуманитарно-сострадательные основания, заявитель может попросить освобождения (и получить право на освобождение) от практически любого стандартного требования иммиграционной процедуры. Речь идет о требованиях к состоянию здоровья, отсутствию судимостей и финансовой зависимости от спонсора.

Очень часто в центре гуманитарной программы стоят именно те основания, которые как раз привели бы к недопуску в Канаду, если бы не факторы гуманитарного характера, которые перевешивают стандартный подход. Классическим примером являются проблемы со здоровьем, в особенности те, которые не позволяют человеку уехать из Канады, либо не поддаются лечению на родине заявителя.

Работая над гуманитарно-сострадательными случаями, мы тщательно изучаем ситуацию и строим свою аргументацию на документально подтверждаемых фактах. При этом очень важна правильная расстановка акцентов, грамотное использование юриспруденции (прецедентного права - похожих случаев из открытой базы данных Федералного Суда) или статистических анализов международных организаций. От того, насколько грамотно подтвержденты факты будет зависеть успех проекта: будет ли у офицера достаточно оснований - нет, не для сострадания, не надо себе льстить! - но для того, чтобы применить находящиеся в наличии у системы юридические и административные инструменты для выдачи специального "пропуска в страну".

Гуманитарно-сострадательные заявления являются, пожалуй, наиболее непредсказуемыми по результату в силу того, что иммиграционные правила не определяют четких границ и в большинстве случаев право принятия решения отдается на усмотрение иммиграционного офицера.

Рассмотрение по гуманрной программе на данный момент занимает до трех лет. По мере того, как в нашей системе накапливается количество подобных заявлений, мы рекомендуем нашим читателям, - тем, кто еще колеблется, - приступить к серьезной подготовке гуманитарных досье (если, конечно, имеются на то основания).

Эмилия

#### Если вы подозреваете,

#### что могли заразиться коронавирусом, то вам следует звонить по телефону:

1 877 644-4545

#### КАНАДА

#### AIR CANADA БУДЕТ ИЗМЕРЯТЬ ТЕМПЕРАТУРУ У ПАССАЖИРОВ

Авиакомпания объявила об этом в понедельник. Это условие входит в «комплексную расширенную программу личной безопасности и технического обслуживания», направленной на снижение риска распространения COVID-19.

Новые меры должны вступить в силу 15 мая. Компания планирует сделать больше места в эконом-классе. В частности, Air Canada, как минимум, до 30 июня не будет продавать билеты на расположенные рядом места и в принципе ограничит количество мест для каждого рейса. Путешественники больше не смогут сидеть рядом, единственное исключение: необходимость оказывать помощь другому пассажиру, с которым они путешествуют.

Пассажиры также получат наборы с дезинфицирующими средствами для рук и другими предметами гигиены. Air Canada также намерена усилить стандарты уборки салона, например, установить электростатическую очистку распылением. Напомним, что авиакомпания уже приняла определенные меры по борьбе с распространением вируса. Среди них обязательные маски для клиентов и средства индивидуальной защиты для сотрудников.

Измерение температуры - еще одно новшество в добавок к вопроснику о состоянии здоровья пассажиров, который уже введен правительством.

Авиакомпании Air France и KLM также объявили в понедельник, что с 11 мая маска станет обязательной на всех их рейсах.

#### ПРАВИТЕЛЬСТВО ПОМОГАЕТ СЕЛЬСКОМУ ХОЗЯЙСТВУ И РАБОТНИКАМ ПИЩЕВОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ

Премьер-министр Джастин Трюдо объявил, что правительство обещает выделить пакет помощи в размере 252 миллионов долларов для таких отраслей, как сельское хозяйство и пищевая промышленность, которые терпят существенные убытки в условиях пандемии COVID-19. Сумма распределится следующим образом: 77 миллионов долларов будут потрачены на обеспечение безопасности работников, занятых в пищевой промышленности, экипировка их защитными средствами, а также на поддержание физического дистанцирования межу ними на рабочих местах. 50 миллионов долларов будут розданы организациям, занимающимся распределением продуктов питания малообеспеченным семьям (Food Banks). Остальная сумма будет выделена производителям мяса — говядины и свинины, на содержание животных и хранение не проданной продукции.

#### ФЕДЕРАЛЬНОЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО ПОТРАТИТ \$240 МИЛЛИОНОВ НА РАЗВИТИЕ ОНЛАЙН-МЕДИЦИНЫ

Федеральное правительство вкладывает миллионы долларов в расширение доступа к медицинским онлайнуслугам и поддержку исследований Ванкуверской биологической компании в области лечения и профилактики COVID-19.

Премьер-министр Джастин Трюдо объявил о финансировании во время своей ежедневной пресс-конференции в Оттаве 3 мая, тогда как начиная с понедельника провин-

ции по всей стране готовятся приступить к экономическому перезапуску. Правительство потратит 240 миллионов долларов на расширение доступа к медицинским онлайнуслугам, в том числе в области психического здоровья и виртуальный вызов врача для оказания первичной медицинской помощи.

Оттава также выделяет 175 миллионов долларов компании AbCellera Biologics Inc., которая, по словам Трюдо, продемонстрировала многообещающие признаки прогресса в выявлении антител, которые могут быть использованы для создания вакцины или лечения COVID-19.

Трюдо также сообщил, что Канада будет сотрудничать с союзниками по вопросу выяснения путей распространения нового коронавируса, вызывающего COVID-19, после необоснованных сообщений о том, что источником вируса была китайская лаборатория. Но, как сказал премьер-министр, самое главное – это помочь канадцам пережить эту пандемию.

#### МОНРЕАЛЬ, КВЕБЕК

#### ВОЗОБНОВЛЕНИЕ УЧЕБЫ: ПРОФСОЮЗ ПРОТИВ

Родители и учителя выражают озабоченность по поводу планов властей вернуть детей младших классов в монреальские школы 19 мая. Некоторые районы города вызывают больше беспокойства, чем другие, в том числе Монреаль-Норд и Кот-Де-Неж-Нотр-Дам-де-Грас, где случаи заболевания составляют соответственно 9,7% и 9,6% от всех проведенных тестов на COVID-19. Профсоюз, представляющий интересы учителей начальных школ в Монреаль-Норд, Сен-Мишель и Ривьер-де-Прери, призвал правительство отложить возобновление работы школ до начала следующего учебного года. Аргумент серьезный: из-за высокого риска заражения учителя, живущие за пределами этих районов, могут легко стать переносчиками инфекции в другие районы города. Кристин Блэк, мэр Монреаль-Норд, также поставила под сомнение дату начала учебы, утверждая, что ограниченные возможности и ряд ограничений в пространстве усугубят и без того имеющиеся на сегодняшний день проблемы, с которыми люди живут на карантине.

Премьер-министр Франсуа Лего не раз заявлял, что в случае необходимости он может отложить открытие начальных школ и детских садов. Директор департамента общественного здравоохранения Квебека Орасио Арруда добавил, что люди не должны интерпретировать возобновление работы детских учреждений как прекращение пандемических ограничений.

#### КАЖДЫЙ ПЯТЫЙ УЧИТЕЛЬ В КВЕБЕКЕ НЕ СМОЖЕТ ВЫЙТИ НА РАБОТУ

По данным опроса, один из пяти учителей не сможет выйти на работу к открытию школ в Квебеке. Для решения этой проблемы планируется привлечь учителей физкультуры, английского языка и музыки.

Об этом заявил Николя Прево, президент Федерации глав образовательных учреждений (FQDE), которая представляет большинство директоров школ в провинции.

Опрос показал, что в 59% школ доля сотрудников, которые вернутся в класс, составляет 80% или менее.

«В принципе, это то, чего мы ожидали», - сказал господин Прево.

Продолжение рубрики на стр. 10

# 514-484-2214 | 514-484-9282 | wemontreal@gmail.com



Автор рубрики Виктория Христова vitaromaart@gmail.com

#### МОЙ МОНРЕАЛЬ



Сегодня все мы знаем торговую сеть магазинов METRO. Но это сегодня – сеть. А когда все начиналось, зарождалось, строилось. Давайте отмотаем ленту времени назад и отметим основные этапы развития и становления этой сети.

Все началось в 1947 году, когда несколько независимых продуктовых ритейлеров решили создать группу продовольственных магазинов, которая позволила бы предлагать своим клиентам продукты по ценам, сопоставимым с ценами крупных продовольственных сетей. Назвали сеть просто и незамысловато: «Magasins Lasalle». Дело начато.

Год 1956-й. Сеть магазинов «Magasins Lasalle» благодаря популярности и хорошему обороту, расширяется. И переименовывается в «Lasalle Groceteria». А это уже повод обзавестись фирменным знаком. Что, впрочем, и было сделано.



Че-Далее. рез 25 лет после своего основания, а именно в 1972 году, компания становится «les Marchés d'Aliments Metro Itée». Создаются первые магазины, предлагающие концепцию супермаркета. И это увенчивается успехом.

Следующий шаг. В 1985 году, акционеры компании «Groupe де Epiciers» единогласно соглашаются конвертировать прибыль, получаемую от сети супермаркетов, в акции компании. Через

год они одобряют предложение совета директоров о вхождении их компании на Монреальскую фондовую биржу. Первичное публичное размещение акций было начато в ноябре 1986 года. И это было опять-таки, правильно, своевременно, и конечно- успешно.

Продолжение на стр. 18

#### Precious memories

Ювелирные изделия компаний - банкротов

СКИДКИ

Принимаем ювелирные изделия на починку и реставрацию



514-284-7377 (обратитесь к Олегу). Договоритесь пожалуйста о встрече заранее 1410 Stanley st. # 412





## НОВОСТИ ЗА НЕДЕЛЮ КАНАДА, КВЕБЕК, МОНРЕАЛЬ

ЧИТАЙТЕ *ЕЖЕДНЕВНЫЕ* НОВОСТИ МИР - КАНАДА - КВЕБЕК НА САЙТЕ: WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «МОНРЕАЛЬСКАЯ: ЗАПАД-ВОСТОК»

Это «предварительные данные», в них учитываются учителя, которые хотели бы работать из дома. Не факт, что все их запросы будут одобрены.

Кроме того, согласно тому же опросу, доля учеников, которые вернутся в класс, превышает 60% в большинстве начальных школ. Некоторые учебные заведения планируют попросить помощи у учителей старшей школы. Напомним, это звено остается закрытым до сентября, обучение старшеклассников проходит дистанционно. Работа в школе не рекомендуется сотрудникам в старше 60 лет, а также тем, у кого есть проблемы со здоровьем. Пока неизвестно, смогут ли учителя, опасающиеся за здоровье своих близких, работать из дома.

#### КВЕБЕКЦЫ НЕ СПЕШАТ ЗАПОЛНЯТЬ НАЛОГОВЫЕ ДЕКЛАРАЦИИ

Согласно исследованию, проведенному фирмой H&R Block, около 44% квебекцев еще не заполнили свои налоговые декларации. Они решили воспользоваться мерой федерального правительства, согласно которой срок подачи налоговых деклараций за 2019 год продлен. Раньше он был установлен 30 апреля, а теперь отчитаться по налогам можно до 1 июня. Власти дали канадцам больше времени для заполнения налоговых деклараций в связи с пандемией COVID-19. Исследование показало также, что 11% жителей Квебека вообще не в курсе этих изменений.

#### БРОКЕРЫ ПО НЕДВИЖИМОСТИ БОЛЬШЕ НЕ СМОГУТ ПОЛУЧАТЬ КОМИССИИ ЗА ВЫДАННЫЕ ИХ КЛИЕНТАМ ИПОТЕКИ

1 мая вступили в силу изменения, регламентирующие работу некоторых секторов финансовой деятельности, в частности, брокеров по ипотеке. В этой сфере до недавнего времени существовал секрет Полишинеля: брокеры по недвижимости могли получить комиссионные, если отправляли своих клиентов - претендентов на ипотеку к конкретным кредиторам. Часто это были представители банков или кассы Desjardins. Комиссия составляла около 0,5% от суммы кредита, или 500 долларов на 100 000 долларов от полученной ипотеки. Для брокеров крупных риэлторских фирм (RE / MAX, Royal LePage и других) это был важный источник дохода. Чем больше денег брал взаймы клиент, тем выше были комиссионные агента по недвижимости.

**Эта практика отныне запрещена**. Тем не менее, брокеры могут по-прежнему рекомендовать клиентам конкретных кредиторов и получить за это вознаграждение. Однако эта выплата должна быть единовременной, без привязки к результату или размеру ипотеки. В противном случае это незаконно.

#### ВЛАДЕЛЬЦЫ АРЕНДНОЙ НЕДВИЖИМОСТИ С ОПТИМИЗМОМ СМОТРЯТ В БУДУЩЕЕ

Домовладельцы сохраняют оптимизм и верят, что переезды 1 июля пройдут хорошо, несмотря на пандемию. В программе «C'est jamais pareil», представитель Корпорации владельцев недвижимости Квебека (CORPIQ) Ханс Бруйетт подчеркнул, что впереди еще два месяца, чтобы подготовиться к этому напряженному периоду. Ответственность за это лежит как на владельцах жилья, так и на арендаторах. Он считает, что нужно принять определенные меры, так как людям надо переезжать, а жизнь должна продолжаться. Например, нужно будет чаще проводить дезинфекцию лифтов и мест общего пользования. Ханс Бруйетт отметил, что период,

когда люди активно ищут жилье, в этом году начнется позже. Обычно он в разгаре уже в марте, но в этом году ситуация иная. По его словам, около 10% арендаторов не выплатили арендную плату в апреле из-за кризиса с коронавирусом. Большинство из них, тем не менее, смогли закрыть задолженность через несколько дней после получения помощи от федерального правительства. Ханс Бруйетт сказал также, что он полностью не согласен с идеей перенести с 1 июля дату подписания договоров аренды. С таким предложением выступила организация Loge m'entraide. По его мнению, это вызвало бы огромные сложности.

«Есть люди, которые уже зарезервировали грузчиков и грузовик. Они захотят иметь доступ к своему жилью в запланированную дату и покинут старую квартиру в запланированную дату», - сказал он. Есть также такие, кто живет у знакомых, кто вынужден переезжать в другой регион или расстаться с партнером».

#### ФРАНЦУЗСКИЙ ЯЗЫК В КВЕБЕКЕ ПОСТРАДАЛ ОТ ПАНДЕМИИ

Во время пандемии страдают не только люди, но даже французский язык. Точнее не он сам, а те, кто так ратует за его использование в Канаде, а особенно – в нашей провинции. Дело в том, что наши власти допустили покупку и соответственно – продажу средств дезинфекции, которые маркированы лишь на одном языке – английском. Квебекцы, несмотря на непростое положение с вышеупомянутыми средствами, молчать не стали и назвали ситуацию не только неуважительной, а даже опасной. Риску, как они полагают, подверглись те, кто годами отстаивал право французского языка быть первым на территории провинции. Премьер-министр Трюдо согласился, извинился, но заметил, что в экстремальной ситуации, в которой находилась вся страна и особенно ее эпицентр – Монреаль и пригороды — условие спасение жизней и здоровье людей все же стоят на первом месте. Но канадский комиссар по вопросам языка Реймонд Теберж считает, что использование французского языка – также вопрос здоровья и жизни. Он считает, что не владеющие английским жители Канады могут неправильно понять смысл написанного на этикетке.

#### НАЛИЧНЫЕ В КВЕБЕКЕ – ПЕРЕЖИТОК ПРОШЛОГО?

Согласно новому опросу, с начала пандемии квебекцы практически отказались от наличных и платили бесконтактным способом с помощью карт.

С начала кризиса почти каждый второй житель провинции ни разу не пользовался наличными. Об этом свидетельствуют исследование компании Mastercard. Подобное пренебрежение к бумажным деньгам в нашей провинции выражено сильнее, чем в остальной Канаде. Только 33% канадцев заявили, что вообще не использовали наличные деньги с начала пандемии. Снижению популярности бумажных денег несомненно способствовал тот факт, что некоторые компании запретили платить наличными. В последние несколько недель канадцы больше узнали о вирусах, которые могут передаваться через наличные или при вводе PIN-кода на терминале. Поэтому потребители стали гораздо чаще совершать покупки с помощью системы типа Paypass. Об этом заявили 47% участников опроса.

Три четверти канадцев сказали, что предпочитают именно этот способ оплаты.

Напомним, некоторые банки увеличили лимит на бесконтактные транзакции во время пандемии.

#### Все новости «КАНАДА - КВЕБЕК - МОНРЕАЛЬ» читайте на сайте www.wemontreal.com



#### ПЛОХАЯ НОВОСТЬ

#### Дефицит медперсонала силен, как никогда

Медицинский персонал в Монреале находится в таком дефиците, что провинциальные власти готовы даже вернуть на работу сотрудников, не пробывших в изоляции положенные две недели после инфицирования COVID-19.

Органы общественного здравоохранения Монреаля обратились к врачам, медсестрам и санитарам и попросили их вернуться к работе до окончания карантина. Такие правила будут действовать до тех пор, пока существует риск нехватки медицинского персонала.

По словам министра Здравоохранения Даниэль Маккенн, для полного укомплектования больниц и медицинских учреждений Монреаля требуется около 2000 работников. В целом по Квебеку нехватка персонала составляет примерно 4400 человек.

#### ХОРОШАЯ НОВОСТЬ

#### Канада вошла в Топ-3 стран, где лучше всего обстоят дела с защитой прав человека

Согласно U.S. News, Канада является третьей лучшей страной в мире, когда речь заходит о защите прав человека, основываясь на опросе более чем 20 000 человек из четырех различных регионов мира. Людям было предложено оценить 73 страны по ряду показателей.

Один из вопросов, которые были заданы респондентам, касался того, насколько тесно они связывают каждое из этих мест с фразой «заботится о правах человека».

Из возможных 100 баллов Канада получила 97. Страну обыгрывают только Нидерланды с наивысшим баллом и Швеция, набравшая 99,8. Далее в топ-10 идут Дания, Финляндия, Норвегия, Швейцария, Новая Зеландия, Великобритания и Австралия. Соседи Канады к югу от границы едва сумели пробиться в топ-20 и оказались на 18-м месте.

То, как страна заботится о правах человека, является частью более широкого рейтинга преимуществ быть гражданином той или иной страны, где также оцениваются такие позиции как прогрессивность, надежность и многое другое.

В общем рейтинге лучших стран по версии US News Канада находится на более высоком месте, чем в том, что касается защиты прав человека. Страна занимает второе место с результатом 99,4 балла, уступив только Швейцарии.

Самый низкий балл Канады касался категории наследия, потому что респонденты не связывают страну с богатой историей.





#### НЕ УБИВАЙТЕ АНГЕЛОВ

Спонсор рубрики: Ветеринарная клиника METROPOLINAINE

(с) Елена Андрияш



Собаку сторож звал Геля, Ангелина, или Анжела. Не молодая русская спаниелька была брошена зимой у пионерского лагеря проезжавшими охотниками. Видно свое отработала. А Никифорыч подобрал. Он охранял этот пионерский лагерь «Заря» и зимой и летом. Очень неплохая прибавка к пенсии. В сезон кормился при лагере, и Геля с ним. Собака была нашей любимицей, спокойная, умная и добрая, с проникновенным взглядом. Она обходила лагерь ночью по периметру. Утром, прячась за спины, стояла на линейке с первым отрядом, путешествовала на стрельбище, и к кладбищу военных летчиков, играла в Зарницу. Но однажды Никифорович не уследил. Геля забеременела.

- Ну надо же, ворчал он, как это я прозевал, старый дурак, ей то уже не меньше 8 лет. И кто это подсуропил. Не иначе спаниель соседских дачников постарался. Да чего уж теперь. Вот-вот родит. Принесу половину приплода кобелиным владельцам, пусть тоже пристраивают.
- Да утопи ты их Никифорыч, отвечала повариха. Кому они нужны. Кормить их еще.
- Не могу, Гелька такого не заслужила. Да и первые это у нее будут детишки.
  - Сентиментальный ты, хоть и старый, ничему жизнь не учит.
  - Ладно, посмотрим.

Продолжение на стр. 24

#### ПРИ МАЛЕЙШЕМ ПОДОЗРЕНИИ НА ЗАБОЛЕВАНИЕ ВАШЕГО ПИТОМЦА

обращайтесь к нам **514-731-9442** 

ветераны обслуживаются бесплатно (экзамен)



## ОПЕКА ДЕТЕЙ 6:

#### ПЕРЕЕЗД ОДНОГО ИЗ РОДИТЕЛЕЙ В ДРУГОЙ ГОРОД

(C) BMLex Avocats Inc. 2018

Продолжение, начало в №18

Мы попытаемся привести неполный список некоторых из этих факторов:

- **Продуманность переезда**. Родитель, желающий переехать с ребёнком в другой город должен показать суду серьёзность и продуманность своего проекта переезда. Он должен объяснить: где будет работать, жить, на какие средства и показать возможность обеспечить ребёнку нужную необходимую стабильность.
- **Роль родителя в жизни ребёнка**. В случае переезда родителяопекуна и при отсутствии других аргументов, родителю-опекуну будет дан приоритет. Тем не менее, этот приоритет возможно превзойти, анализируя другие факторы, как например, если у родителя-опекуна нет продуманного плана переезда. В случае совместной опеки, приоритета не существует.
- **Недобросовестность**. Если суд считает, что переезд одного из родителей вызван личной неприязнью к другому, при отсутствии веских аргументов в одну или другую сторону, суд может не только не дать разрешение на переезд, но и наказать недобросовестного родителя и оставить опеку другому.
- Желание ребёнка. Желание ребёнка становится всё более весомым в вопросах опеки в зависимости от его возраста. Этот аспект играет определённую роль в суде, но ещё больше он важен во внесудебном контексте. На практике часто очень трудно 16-летнего подростка убедить в чём-то или заставить делать то, что он не хочет, но это можно сделать в 6-8 лет. Обычно желание ребёнка приобретает вес с 12 лет, тем не менее, бывали случаи, когда суды учитывали желание 8-летних детей.

Продолжение следует



www.wemontreal.com

ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «Запад Восток» / Hebdomadaire montrealais en langue russe Издатель: CANADIAN MEDIA GROUP Выпускающий редактор: Светлана Матвиенко Редакция: 5120 rue Trans Island, Montreal, Quebec H3W3A1

Редакция: 5120 rue Irans Island, Montreal, Quebec H3W3A1
Почтовый адрес: 299 Brighton Drive, Montreal, QC, H9W2L9
Редакция не несёт ответственности за солержание авторских статей и рекламных материалов, а также за

возможное использование авторами материалов иллюстративного и фотографического ряда без разрешения правообладателей. Мнение редакции может не совпадать с мнением авторов.

ЧЛЕН ВСЕМИРНОЙ АССОЦИАЦИИ РУССКОЙ ПРЕССЫ

ИНФОРМАЦИОННЫЕ ПАРТНЕРЫ





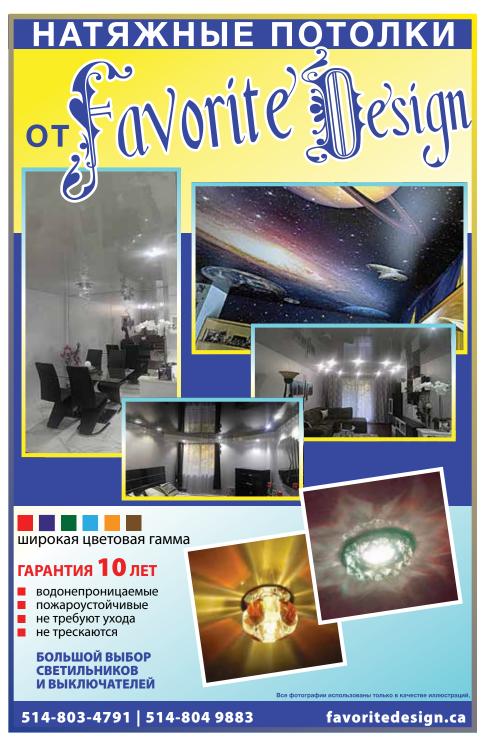
интернет-газета: http://e-edition.wemontreal.com / почта: wemontreal@gmail.com













## CETЬ METRO

Продолжение, начало на стр. 13



Но этого было мало. Следующий важный шаг был сделан в 1986 году, а именно – покупка «McMahon Distributeur Pharmaceutique Inc.», который переносит компанию в фармацевтический сектор дистрибуции, помимо уже довольно-таки развитого продовольственного.

Далее, в 1987 году «Metro-Richelieu Inc.» приобретает «La Ferme Carnaval Inc.», которая владеет 14 торговыми точками «Super Carnaval», тем самым добившись крупного прорыва в сегменте дисконтных продовольственных магазинов.

Следующий шаг произошел через пять лет. В 1992 году компания «Metro-Richelieu Inc.» заключает крупную сделку, которая еще больше укрепляет ее в продовольственном бизнесе в районе Большого Монреаля: компания приобретает права аренды 48 продуктовых магазинов «Steinberg». Это было большое и серьезное расширение сети.

В июне 1999 года компания «Metro» вновь расширяется. Она приобретает «Loeb» с двумя складами в Оттаве и сетью из 41 супермаркета в Восточном и Северо-Восточном Онтарио. «Metro»

становится серьезной и очень разветвленной сетью супермаркетов.

Следующий этап. В августе 2005 года «Metro» покупает все акции Великой атлантической и Тихоокеанской компании Канады «A & P Canada» за 1,7 миллиарда долларов. Это приобретение ставит «Metro» на второе место по доле влияния на каждом из двух крупнейших канадских рынков: в Квебеке и в Онтарио.

А далее, «Metro» приобретает 15 продовольственных магазинов сети «GP» в сентябре 2009 года, укрепляя свои позиции в Восточном Квебеке. Эти магазины принадлежали семейному бизнесу, основанному 50 лет назад, и с которым у «Metro» было достаточное долгое 40-летнее партнерство и дружба. Теперь произошло и слияние.

В октябре 2011 года компания «Меtro» объявила, что заключила партнерское соглашение с «Адонисом», хорошо зарекомендовавшим себя этническим продовольственным ритейлером в Монреальском регионе, специализирующимся на свежих и средиземноморских продуктах и готовых блюдах. В рамках этого партнерства, «Меtro»в настоящее время владеет 55% акций компании «Адонис» и входит в совет директоров компании.

И еще один этап. Немаловажный. Компания «Меtro» объявила 10 июня 2014 года о заключении партнерского соглашения с пекарней «Première Moisson» с долевым участием в 25%. Участие в совете директоров – не самое главное в этой сделке. Важен тот спектр хлебобулочных изделий, которые теперь можно приобрести во всех торговых сетях компании «Metro». Благодаря тому все больше и больше посетителей отдают предпочтение «Metro».



И, наконец, последний на сегодняшний день шаг. Компания «Metro» приобретает компанию «Jean Coutu Group (PJC) Inc.» весной 2018 года. Сеть становится не только гастрономическим раем с великолепным отделом хлебобулочных изделий, но и фармацевтическим центром. А в потребителях, нуждающихся в продуктах питания, аптеках, здоровье и красоте – не будет дефицита.

В Онтарио и Квебеке насчитывается 365 магазинов сети «Metro». «Super C» - это подразделение дисконтных супермаркетов, работающее в Квебеке и насчитывающее 72 магазина. Они вносят свой вклад в годовой объем продаж «Metro» на сумму около 1 миллиарда долларов.

В марте 2020 года компания «Мetro» объявила, что в течение ближайших 5 лет вложит около \$ 420 миллионов в строительство нового автоматизированного распределительного центра для свежих и замороженных продуктов, который она надеется открыть в 2023 году. Это и есть следующий шаг этой большой и популярной компании.

Виктория Христова





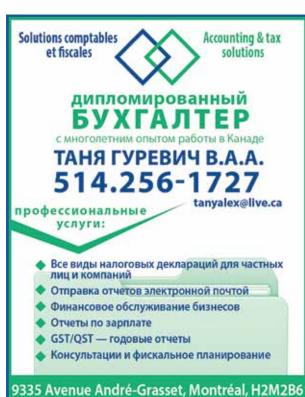
#### ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$\*\*\*



















PETITESANNONCES ♦ CLASSIFIED ♦ ОБЪЯВЛЕНИЯ ◆







ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282



Хотите знать последние новости мира, Монреаля, Квебека?

ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ! HTTP://WEMONTREAL.COM/











01. АВТОМОБИЛИ

## ГАРАЖ МОПТКАМ Механические и кузовные работы (514) 916-6317





#### 02. ВРАЧИ | ЗДОРОВЬЕ

КАБИНЕТ ВОСТОЧНОЙ МЕДИЦИНЫ. Иглорефлексотерапия (акупунктура), Китайский лечебный массаж (Туина), Натуропатия (траволечение), Оздоровительная гимнастика (Цигун). 514-572-4708, www.vostmed.ca, facebook: Caakob Vostmed

Дипломированный специалист по массаже-терапии, акупрессуре, гомеопатии, натуропатии, траволечению, ароматерапии. Помощь даже при запущенных и хронических заболеваниях. Возможен выезд к пациенту. Принимаются страховки. 514-653-7776 Леонид. leonidmatvijenko@gmail.com. Приглашаю в группу на ФБ: Здоровый Образ Жизни, Монреаль, Канада. https://www.facebook.com/groups/187035898864692/

Стоматологический центр Wilderton. Все виды стоматологических услуг для взрослых и детей. Принимаются все виды страховок. Тел: 514-733-6161. Жирный живот, дряблые бока и уши на спине как результат неправильного питания или после родов. Если Вам не нравится то, что Вы видите глядя на себя в зеркало, значит ремя звонить мне. Аппаратная косметология. Дипломированный, практикующий косметолог/натуропат Канады. Леа. 514-267-4746



#### **Людмила ВАЧЬЯНИ**



ASSOCIATION DES HYPNOLOGUES DU QUEBEC (1977) CANADIAN, RUSSIAN UNIVERSITY (MAJOR PSYCHOLOGY)

КОЛИСТИЧЕСКАЯ ПСИХОТЕРАПИЯ - ГИПНОТЕРАПИЯ - ГОМЕОПАТИЯ - ДИАГНОСТИКА

- Профилактика утомленного состояния при истощении нервной системы;
- Терапевтический восстановительный гипноз;
- Электропунктурная диагностика функционально-эмоционального состояния;
- Определение рисков и коррекция психосоматических нарушений организма;
- Подбор гомеопатических препаратов.
   ПРИНИМАЮТСЯ СТРАХОВКИ

mila.holisticpsych@gmail.com

514-602-87-96

**Снижение веса**, наращивание мышечной массы, лечение целлюлита, индивидуальные услуги натуротерапевта. Бесплатная консультация. Принимаются страховки. **514-998-0998** 

#### 03. ДЕТИ

В детском саду **Шаг за Шагом** в районе Кот Сэнт Люк с **сентября** месяца есть свободные места. **31 мая** день открытых дверей. Эмма Миллер **514-347-4638**, emma.miller@hotmail.com

**Детский сад «Росинка»**, район метро Snowdon. Прекрасные условия, здоровое 4-х разовое питание, образовательная программа на рус. и фр. языках. Мы ценим и любим каждого ребенка. Тел. **438-308-8653** 

## Petite Planete Частный детский садик (р-н Pierrefonds-Roxboro) Светлое помещение на первом этаже



#### 04. KPACOTA

**Салон красоты и здоровья Fairy**. В нашем салоне вас ждут профессионалы. **514-865-3595**. Принимаются страховки, гибкая система скидок, всегда в продаже Gift certificate.

В косметологическом салоне **сдаётся комната для массажа**, наращивания ресниц, маникюра и педикюра. (514) 865-3595, **Людмила** 

**Лазерная косметология профессионально**. Лечение различных проблем кожи, антивозрастные коррекции. **514-998-0998** 

Профессиональные услуги косметолога на West-Island. **514-575-7629** Лена

05.1. НЕДВИЖИМОСТЬ | агенты | продажа |



**100% защита Ваших интересов. Лев Голберг** – брокер по недвижимости. **514-889-3595** 

Недвижимость в Большом Монреале. Реальная помощь в любых вопросах продажи, покупки, аренды. Екатерина Кирюхина, брокер по недвижимости. 514-730-5839 ekaterinaimmo@gmail.com

**Покупка/Продажа недвижимости**. Ирина Гострая. Брокер по недвижимости **438-492-5599** 

Покупка/Продажа недвижимости. Татьяна Семенова. agentsemenova@gmail.com 514-501-7277

#### 05.2. НЕДВИЖИМОСТЬ | аренда : сдам / сниму |

NDG. Сдаются большие светлые отремонтированные квартиры в высотном здании в 10 минутах ходьбы от метро Vendom. Рядом с Westmount, школы, магазины, кафе, рестораны, парк. 21/2 -750\$, все включено (отопление, горячая вода, электричество, холодильник и плита); 31/2 -850\$ (отопление, горячая вода, холодильник и плита включены). 2 лифта, прачечная. 514-483-3007 aptprudhomme@yahoo.ca

монкland village. Сдаются большие светлые отремонтированные квартиры в высотном здании в 5 минутах ходьбы от метро Villa-Maria. Рядом школы, магазины, кафе, рестораны, парк. 31/2 -1000\$-1100\$ в зависимости от этажности (отопление, горячая вода, холодильник и плита включены); 41/2 - 1400\$ (отопление, горячая вода, холодильник и плита включены); 41/2 - 1500\$ (2 ванные, гардеробная). 2 лифта, бассейн, gym, сауна, прачечная. 514-483-3007 aptprudhomme@yahoo.ca

\*\*ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$\*\*\* (30 слов



## classified

PETITESANNONCES ♦ CLASSIFIED ♦ ОБЪЯВЛЕНИЯ ♦







ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

**Сдаются в CSL.** 3<sup>1/2</sup> (800\$), 4<sup>1/2</sup> (1000\$), 5<sup>1/2</sup> (1200-1250\$). Бетонный дом, сауна, внутр./наружн. бассейны. В цену включены отопление и гор. вода. (514) 489-**4949** Michael (eng./fr.), cotesaintlucapartments.ca

#### 05.3 НЕДВИЖИМОСТЬ | инспекция |



06. ОБУЧЕНИЕ | уроки | курсы | репетиторы |



Все уровни МАТЕМАТИКИ (школьникам и студентам колледжей). Опыт преподавания - 6 лет. Выезд на дом. 25\$/урок (60 мин). (514) 226-1575

Уроки вождения. Гарантируем снятие страха дороги. Годами проверенная техника преподавания. Николай Крейзерман **514-343-0543**. Metro unique-driving-school.ca Plamandon. ecounique5@gmail.com | fb:unique.driving

#### 07. ОТДЫХ | РАЗВЛЕЧЕНИЯ |

Сдается шале. Бани с двумя бассейнами и джакузи. Один час езды от Монреаля. (450) 834-5770

#### 08. РЕМОНТ И СТРОИТЕЛЬСТВО

**Электрические работы.** Лицензия RBQ - № 83514885-44. Качество и гарантия. Concept, installation support. Upgrade 200A, 300A, 400A, 600A. Монтаж эл ектрического отопления. The best price quarantied. 514-452-2662, (450) 671-9700 AH- Вывожу строительный МУСОР до 5 куб. м. (1600 кг). Ломаю перегородки, снимаю полы. **(438)992-1129,** Александр

#### **PEMOHTHO** ОТДЕЛОЧНЫЕ РАБОТЫ

Демонтаж, монтаж, керамика, сантехника, электрика, полы, шпаклевка, покраска, ванные, террасы и многое другое. КАЧЕСТВО И СРОКИ ГАРАНТИРУЕМ



438 764-3982 rib.renovation.rib@gmail.com

RIB

Изготовление и установка окон, дверей, портпатио из алюминия и PVC. Замена термопакетов. Без посредников. Напрямую от производителя. (514) 638 6362 Петр.

Все виды РЕМОНТНЫХ РАБОТ. Качественно и недорого. (514)660-5136, Аркадий

RENOVATION BASILIO Ремонт всех видов. Полный ремонт ванных комнат. Перепланировка квартир и жилых помещений, в том числе Basement. Ламинат, паркет, циклевка, керамика. Приемлемые цены. Высокое качество! 514-296-9076 Василий

Все виды ОТДЕЛОЧНЫХ работ. ПОКРАСКА, укладка ПЛИТКИ, бейсменты под ключ и другое. Лицензия RBQ. (438)928-7855, www.artgroup.ca

Окна, двери любой конфигурации. Гаражные ворота. Установка. 50% скидка. Александр 514-770-7201

**ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЙ САНТЕХНИК.** Произвожу замену ванн, туалетов, умывальников, бойлеров. Устанавливаю посудомоечные, стиральные и сушильные машины. Замена труб и батарей отопления. (514)240-4258, Сергей

**Компания DV ALUMINIUM.** Алюминиевые окна и двери. Оценка бесплатно! 514-322-5345. www.dvaluminium.com

Компания PRONTO DRAIN. Обслуживание канализационных труб: прочистка, видеоинспекция, ремонт без экскавации грунта, резка корней. Быстро и профессионально. Гарантия. 438-938-**6920** Георгий.

Все виды строительных работ. Быстро, качественно, недорого. Профессиональная покраска, фигурная штукатурка. Александр 514-770-7201

Компания GRANITE MONOLITH предлагает свои услуги по изготовлению СТОЛЕШНИЦ для кухонь и ванных комнат из кварца и гранита, и много другого, без посредников.профессионально, и качественно. (514) 463-0616, Александр

ПАРКЕТ – все виды. Установка, циклевка, тонирование и реставрация. (514)220-1804, Александр

Все виды СТРОИТЕЛЬНЫХ и РЕМОНТНЫХ работ. Перепланировка. Ванные, кухни, бейсменты. Высокое качество, гарантия. Лицензия RBQ #8319-1304-45. (514)803-4348, Владимир

Внутренняя отделка. ОБЩИЙ РЕМОНТ. Ванные, джирок, шпаклёвка, покраска, керамика, сантехника, бейсменты под ключ, циклевка полов. **Уборка после ремонта. (514)443-8687**, Алекс

Квалифицированный ЭЛЕКТРИК. Все виды ЭЛЕК-ТРОМОНТАЖНЫХ РАБОТ любой сложности и срочности. 24/7. Лицензия RBQ 5634-2355-01. (514)814-4097, (438)937-4097, Слава; (514)766-4097

Все виды строительных работ. 514-825-1813, Валерий

#### 09. КУПЛЮ | ПРОДАМ



#### 10. ПЕРЕВОЗКИ | ТРАНСПОРТ



11.02. РАБОТА | Требуются |

В компанию по производству промышленного оборудования на постоянную работу требуется техник-механик на сборку индустриального оборудования. Звонить по тел: 514-422-8631 514-717-7662

Требуются на работу водители по грузовым перевозкам в США. Необходимо иметь: Действующие права 1 класса; Отсутствие аварий и нарушений. Достойная оплата труда. Звоните (we speak english): 514-703-5770

Требуются женщины на уборку. 514-775-1100

Гаражу «Монтрам» требуется грамотный и инициативный МЕХАНИК. Желательно со своей клиентурой. 514-916-6317 Александр.

Серьезная строительная компания набирает рабочих разных профилей. Хорошие условия. Информация по телефонам 514-825-1813, 514-481-5518

ССИФА

#### PETITESANNONCES ♦ CLASSIFIED ♦ ОБЪЯВЛЕНИЯ ◆

### ДЕЛОВОЙ ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК» На ботокру из Мойда Слаговов Самабдал Мигра Гругоз Самабдал Мигра Гругоз Самабдал Мигра Гругоз





ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

В компанию «УБОРКА» требуются женщины с опытом работы и без. 514-484-9282

**Мувинговой компании требуются** ВОДИТЕЛИ-ГРУЗ-ЧИКИ (от 20 \$/час) и ГРУЗЧИКИ (от 18 \$/час). Работа круглый год. **514-549-2895** 

**Требуются работники на паблисак** (разносчики со своей машиной и без) **514-802-7879**; **438-878-5264** 

**Требуется водители и грузчики** на квартирные перевозки. Ежедневная оплата от 12-15\$ в час **514-812-22-44 Борис** 

Предоставляем работу на косметическом складе для мужчин и женщин. Полная/частичная занятость; утренние и вечерние смены. Знание английского или французского языков на базовом уровне обязательно. 3/п до 19\$/час.

Звоните **(438) 686-8720** или приходите 4160 avenue Van Horne (метро Plamondon)

**Гаражу требуется автомеханик. 514-816-2690** Михаил

**Требуются работники** для производства алюминиевых и пластиковых окон и дверей. **514 322-5345 Мадлен** (говорит по-русски).

#### «Канадская Медиа Группа» приглашает специалистов в области рекламы.

Требования к кандидатам: • коммуникабельность, активность; • желание зарабатывать; • владение ПК на уровне уверенного пользователя; • опыт продаж, наличие клиентской базы будет преимуществом.

Функциональные обязанности: • активные продажи; • создание и ведение клиентских баз; • ведение телефонных переговоров; • контроль прохождения сделки; • формирование рекламных предложений; • формирование отчетов по продажам и клиентским базам.

Условия работы: • стабильная оплата труда (оклад + проценты); • интересный и дружный коллектив; • возможность роста и развития в компании;

Свои резюме присылайте на адрес электронной почты: allmontreal@gmail.com

#### ТРЕБУЕТСЯ СПЕЦИАЛИСТ ПО РЕКЛАМЕ

В Канадскую Медиа Группу требуется специалист по рекламе. Необходимо знать и уметь:

- · контекстная реклама (я.директ, гугл.адвордс)
- таргетированная реклама
- · smm
- · баннерная, тизерная и прочая

Зарплата по договоренности.

Обращаться по емейл: naba.admin@gmail.com

12. ТУРИЗМ, путешествия, спорт

House of Travel Globalalliance. Супер цены на все направления! Хотите получить отличный сервис, звоните! Анна Мельканова **514-481-7277** доб. 2225

**Avia Voyages.** Лучшие цены на авиабилеты, путевки, круизы. Визы в Россию. **514-284-4400; 1-866-984-4400.** Планируйте ваш отпуск вместе с нами.

**В дом для пожилых** на постоянную работу требуется женщина для различных работ по хозяйству. **514-735-8523** 

#### 13. УСЛУГИ | СЕРВИС | разное|

#### ДОМА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ. Услуги в Монреале и Лавале

TIRAT CARMEL 5785 Hudson, Montréal, H3S 2G4 (район Jewish General Hospital)

MANOIR ST-CLAUDE 171, 7e Avenue, Laval, QC, H7N 4J5

(рядом 😌 Cartier и парк)

- индивидуальные комнаты
   качественное 3-х разовое
- качественное 3-х разовое питание (к)
- русское телевидение и многое другое
- удобное расположение

514-735-8523

www.manoirstclaude.com

Любые компьютерные услуги! Быстро, эффективно и недорого! Компания ARTECH предлагает услуги по ремонту, настройке и продаже компьютеров. Выезд на дом; диагностика, настройка и ремонт; настройка быстродействия и чистка от вирусов; продажа ноутбуков, РС и комплектующих; установка, настройка и поддержка сетей. 514-295-2099 Тигран

**Визовая поддержка** для тех, кто собирается в Россию. Оперативно, качественно, профессионально. **514-693-9449** (оставить сообщение с координатами для связи)



ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ РЕМОНТ ОДЕЖДЫ. • Замена молний в брюках, куртках, халатах, кофтах и т.д | • Укорачивание брюк, юбок, джинсов, рукавов и т.д | • Подгонка по фигуре брюк, юбок, платьев и т.д. ЭММА (514) 768-4418 IDS / Nuns island (5 минут от Downtown)

Автомойка LAVE-AUTO VIEUX-LONGUEUIL. 494 boul. ste-foy, longueuil, qc, j4j 1y4 пн.–сб. с 8:00 до 18:00; вс. с 9:00 до 18:00. 514-894-8967 Константин. Каждый понедельник: скидки для пенсионеров (60+); каждый вторник: скидки для женщин; эксклюзивные услуги.



**Вадиль Нуриахметов** – незабываемый праздник с профессиональным ведущим, певцом и музыкантом. **438.764-9226** 

**Ветеринарная клиника METROPOLINAINE**. Доктор Камель Шерради **514-731-9442**. (Хирургия, Радиология, Стоматология, Все Лабораторные анализы). ВЕТЕРАНЫ ОБСЛУЖИВАЮТСЯ БЕСПЛАТНО (ЭКЗАМЕН)



#### 14. ПЕРЕВОДЧИКИ



#### 15. СТРАХОВАНИЕ

**ESSOR ASSURANCES.** Ваш брокер **Габриела Мастерова** Дома, Автомобили, Имущество. Более 15 филиалов в Квебеке **514-457-5000** ext. 30162 gabriela.masterova@essor.ca

**Страхование:** жизни, от критических заболеваний и потери трудоспособности, ипотеки, зубные и медицинские страховки для канадцев и гостей. Накопления на учебу детей, инвестиции. **514-290-9338** 

Страхование визитеров, новоприбывших, путешествий, жизни и здоровья, нетрудоспособности. Лучшие цены и условия. Артем Ротов, 514-602-5250

**Страхование жизни, ипотеки,** от критических заболеваний, потери трудоспособности, зубные и медицинские страховки для канадцев и визитеров. **(514) 931-9743** 

#### 16. ФИНАНСЫ

**Бухгалтерские услуги:** Бухгалтерский учет, GST/QST отчет, расчет з/п, налоговые декларации, финансовый анализ. Быстро, качественно, недорого. **438-868-5571** Илона, **514-627-5440** Оксана

\*\*ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$\*\*\* (30 слов)

## classified

PETITESANNONCES ♦ CLASSIFIED ♦ ОБЪЯВЛЕНИЯ ♦







ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

Бухгалтерские услуги для частных лиц и компаний. Мартина Петрова. 514-583-0662

www.timan-associates.com info@timan-associates.com



#### Timan & Associates C.P.A.

- Опыт работы более 20 лет
- Личные, бизнес и корпоративные налоговые декларации; Бесплатная услуга «Второй шанс». Анализ ваших деклараций за предыдущие годы.
- Корпорации и частные предприниматели бухгалтерские услуги, налоги, консультации по управлению бизнесом;
- ТРS/TVQ, зарплата, бухгалтерская и финансовая отчетность;
- Регистрация предприятий и частных предпринимателей;
- Бизнес-планы, налоговое и финансовое планирование, аудит.

CHARTERED PROFESSIONAL ACCOUNTANTS 450 boul. Decarie, Saint-Laurent, QC H4L 3K9 514-331-1482

Prêt à explorer toutes vos options de financement hypothécaire?



Valentina Foiu Spécialiste hypothécaire mobile Langues parlées : Russe et Roumain Tél.: 514-998-8463 | Téléc.: 1-844-567-7530 valentina.foiu@td.com

Бухгалтерские услуги. Ольга Шмыгун. • консультации • учет • сопровождение • налоговые декларации • Скидка для новых клиентов: первая консультация (1ч) бесплатно. olgashmygun@yahoo.ca 514-261-0428

Дипломированный бухгалтер с многолетним опытом работы в Канаде Таня Гуревич В. А.А. Все виды налоговых деклараций для частных лиц и компаний | Отправка отчетов электронной почтой | Финансовое обслуживание бизнесов | Отчеты по зарплате |GST/QST — годовые отчеты Консультации и фискальное планирование tanyalex@live.ca| (514) 256-1727 | 9395 Avenue André-Grasset, Montréal, H2M2B6

#### 17. ЮРИСТЫ | АДВОКАТЫ

Нотариус. Виталий Гуменюк. Сделки с недвижимостью (покупка, рефинансирование). / Наследство. Завещания. / Регистрация браков. Брачные контракты./ Мандаты и доверенности./Нотариальное заверение и легализация документов./Юридические консультации. Tél.: **514.748.6539** poste 23

Эмилия Альтшулер. Иммиграционные услуги / Воссоединение семей/Визы и приглашения / Канадское гражданство / Запись на консультации по тел: (514) 656-7472. Immigration **Project.** 5555 Westminster Ave., #305 Cote St-Luc, Quebec, H4W 2J2

Услуги русскоговорящего адвоката. Уголовное, иммиграционное, коммерческое, гражданское право, нотариальные услуги, aid. 514-576-7414, Марин Гузун www.avocatguzun.com

Babenko Mutchnik Avocats S.E.N.C. Открытие и сопровождение бизнеса / Налоги / Гражданское и семейное право / Штрафы и дорожные нарушения. 442, Saint-Gabriel, bur 100, Montréal QC H2Y 2Z9. Tel.: 514-316-7735.

Иммиграционный консультант Лариса Друтман. Визы: рабочие (Owner Operator Category), студенческие, бизнес, гостевые. Супер-виза для родителей **514-606-2767 www.ldrutman.com** 

#### 18. ЦЕРКВИ, КОНФЕССИИ

**Евангельская церковь «Святая Троица»** приглашает всех на богослужения. Суббота - 11:00; Понедельник - 18:30; Среда 18:30. 4255 Wellington, Verdun, Qc, H4G 1V9, Метро De l'Église. 514-679-4551

Христианская церковь «Слово Жизни» приглашает на богослужение каждое воскресенье с 11:00 до 13:00. Молитвенные встречи каждый вторник с 19:00 до 21:00 905, Rue Notre-Dame, Lachine, H8S 2C1 438-998-3046, 438-998-8554. slovomtl@gmail.com

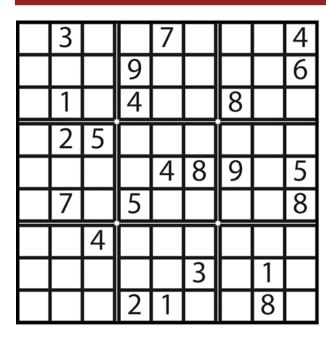
## Уборка

Уберем всё до последней пылинки!

Мытье окон

## Генеральная уборка помещений 514-484-9282

#### \*\*\*ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 (30 слов)



3				1				
Ė		1		_			6	9
8	4						7	2
4		6	2	5				1
					9	7		3
			9	4			8	
						5		
			6		8			

_	_	_	_	_	_	_		
	7				3	1		
				8				2
		5			7		9	
		7	3			8		
		4		9				5
		3			2			
6	4		2	1		3		
						5		1
3				4				

514-484-2214 | 514-484-9282 | wemontreal@gmail.com

### НЕ УБИВАЙТЕ АНГЕЛОВ

Продолжение, начало на стр. 15

Летние теплые деньки шли один за другим и наступил родительский день. Шумный, бестолковый и радостный.

Мама приехала с утра и навезла мне вкусностей, мы замечательно провели вместе время, и она засобиралась домой.

Мила была в третьем отряде, хорошенькая , красиво одетая девочка-подросток, с популярной тогда стрижкой сессон, собаку терпеть не могла, и возмущенно говорила: «И кто это разрешил псине жить при лагере, от нее блохи и глисты, сплошная антисанитария. Я папе пожалуюсь, он быстро избавится от этой жучки» И пожаловалась.

Родители приехали к ней на Волге уже к самому концу родительского дня, папа - директор магазина тканей, мама – продавец в мясном.

«Проблемы надо решать радикально», - сказал Милин папа – Роберт Андреевич - и достал кусок ветчины. Мы думали он хочет покормить Гелю. А он подозвал ее, а когда та доверчиво подошла, то на глазах у всех ударил ногой, с маху, прямо по огромному животу. Геля отлетела и заплакала, заскулила, попробовала отползти. «Ну вот, теперь точно сдохнет, - облизнул пухлые губы Милин папа, - а то понаразводили тут всякую мерзость, да еще с приплодом» И сделал шаг к собаке, что бы снова ее ударить.

Мама дала ему пощечину.

- Мерзость это Вы!
- Да кто ты такая, что руки распускаешь, сейчас получишь, и полез с кулаками на маму.
- Человек она, сказал чей то пожилой дедушка, и обхватил драчуна двумя руками, А Вы не человек. Вы бы пыл поумерили. Собака эта, Геля существо живое, безобидное, бессловесное, ангел Божий, нельзя таких убивать.

А Никифорыч с лица потемнел.

«Не будет тебе добра, злой человек!» - крикнул он, снял рубашку, положил на нее собаку. Мама сунула ему 5 рублей, и он понесся куда-то. Милины родители поехали домой.

А к вечеру мы узнали, что спасти удалось только одного щенка. Геля лежала после операции под капельницей, Никифорыч сидел с ней. Наша толстая, смешливая повариха грела коровье молоко, добавляла туда куриный желток и еще что то, щенку питание готовила.

- Ты ж говорила, что утопить надо,- сказала ее сменщица, чего теперь колготишься, и щенка забрала на грелки уложила, и еды намешала.
- Да ладно, от меня кусок не отвалится, видно суждено ему выжить, этому крохе.

Утро принесло печальные новости. Ночью Геля умерла. А директору лагеря позвонили и сообщили, что машина Милиных родителей попала в аварию на ровной дороге, мать отделалась

ушибами, а отец – в больнице. К Миле приехала рыдающая бабушка.

- Ох, горе, на ровнехонькой пустой дороге, да на новой машине, ни дождя, ничего. Вот как они разбились? Машину уже не починить. Видно не уберег их ангел-хранитель.
- Нету никаких ангелов, ответила Мила,сказки все это. Наверно камень под колесо по-
- Они его убили, сказал мальчишка из младшего отряда, и шмыгнул носом.
  - Кого?
- Да ангела. Милин папа перед отъездом убил, ногой, со всей силы. Геля умерла. Их охранять некому было.
- Да что ты такое говоришь? спросила бабушка Милы
- Правду. Нельзя убивать ангелов. Ну ничего, у нас еще один есть, Гелик, он только родился, но скоро вырастет. А у Милиного папы больше нет. И никогда не будет. Он то своего убил. Малыш показал Миле фигу и убежал.

К концу третьей смены вислоухий Гелик, выкормленный поварихой, бодро бегал, тявкал и повсюду совал свой нос.

Еще пару лет я приезжала в этот пионерский лагерь. Гелик и Никифорыч охраняли его вдвоем. Немолодая директор, бывшая фронтовичка, улыбалась и тискала добродушного пса: «Мы под надежной защитой. Правда, Ангел?» Он смотрел на нее своими пронзительными большими глазами и ничего не отвечал, только вилял хвостом. Интересно, о чем же он думал?

(с) Елена Андрияш

## ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ! www.all.wemontreal.com



## БИЗНЕС-КАТАЛОГ almontrial

ВСЕ БИЗНЕСЫ МОНРЕАЛЯ В ЭЛЕКТРОННОМ БИЗНЕС-КАТАЛОГЕ

A L L . W E M O N T R E A L . C O M

## БИЗНЕС-СЛОВАРЬ

Автор рубрики: Виктория Христова

#### KOHOCAMEHT

**КОНОСАМЕНТ** – что это такое? Само понятие заимствовано из английского языка (consignment) и буквально обозначает отправление, груз. Если сформулировать простыми словами – это официальная расписка, которая выдается перевозчиком грузоотправителю в том, что первый получил товар и обязуется доставить его по назначению. Это оформленная соответствующим образом товарораспорядительная бумага, которая подтверждает право отправителя на перевозимую продукцию. Данный документ оформляется перевозчиком и выдается владельцу после того, как товар был отгружен.

Сущность коносамента как ценной бумаги состоит в предоставлении возможности владельцу лучшим образом реализовать товар при условии его передачи перевозчику. Документ обязательно должен выполнять несколько предназначенных для него функций.

- Подтверждение права логистической компании на получение и перевозку товара. По сути это документ, который заменяет собой груз на период транспортировки. После получения товара транспортировщик выдает отправителю коносамент: это является доказательством того, что перевозчик получил груз.
- Удостоверение факта заключения контракта между перевозчиком и владельцем груза. Коносамент доказательство, что между логистической компанией и отправителем заключен договор, согласно которому транспортировщик несет за его доставку ответственность.
- Основание для передачи товара получателю по прибытию в место назначения.
- Содержание основной информации о транспортируемой продукции и данные об участниках контракта. В документе отражены данные о перевозимом грузе, его состояние, в том числе, все наличествующие дефекты, это способствует отслеживанию условий транспортировки. Так, например, если будет повреждена упаковка, либо будут нарушены другие условия контракта, на основании коносамента можно будет обратиться в суд и потребовать компенсацию за ущерб.
- Обеспечение кредитования под отгруженный товар при необходимости.

#### ВИДЫ КОНОСАМЕНТОВ

В логистической практике существует много разновидностей коносаментов. При классификации учитываются личность получателя, тип транспортировки, схема перевозки грузов, сроки получения товара грузоперевозчиком.

#### Ордерный (Bill of lading to order)

Выписка ордерных коносаментов – наиболее распространенная практика в сфере внешнеторговых грузоперевозок. Суть данного вида документа состоит в том, что, например, продавец, желая иметь контроль над товаром до момента оплаты за него покупателем, не указывает в коносамент конкретного получателя. Либо поку-

патель хочет передать права на товар другому лицу. Сзади на бланке ордерного коносамента делается передаточная надпись (индоссамент) о том, кому можно получить груз.

#### Именной (Bill of lading to a named person)

После указания передаточной надписи ордерный документ становится именным. Это документ, где указано конкретное – физическое или юридическое – лицо, которое имеет право получить груз. Либо бумага сразу составляется с указанием получателя, либо коносамент становится именным по условиям передаточной надписи.

#### На предъявителя (Bill of lading to a bearer)

Данная форма коносамента встречается в логистической практике нечасто, однако иногда используется. Если в графе «грузополучатель» указано «to a bearer», груз выдается любому лицу, предъявившему коносамент. Ордерный и предъявительский коносаменты удобны тем, что в случае, если покупатель не может оплатить по каким-либо причинам груз, имя получателя можно изменить.

#### Линейный (Liner bill of lading)

Линейный коносамент – это документ, оформляемый при транспортировке товара на судне, следующем по четкому расписанию с остановками в указанных портах на специально определенных для этого причалах. Ответственность единственного перевозчика грузов начинается в месте погрузки и заканчивается при выгрузке. Такой коносамент оформляется для регулярных морских перевозок. Подтверждает принятие товара на борт судна и разрешает совершать операции с товаром без передачи его другой стороне.

#### Фрахтовый (Chartered bill of lading)

Коносамент этого типа используется для нерегулярных перевозок. Для транспортировки

груза заключается контракт между фрахтователем (отправителем или его представителем) и перевозчиком (фрахтовщиком). Последний предоставляет грузоотправителю все судно либо определенную его часть для товара, иногда – сразу несколько морских транспортных средств.

#### Сквозной (Through bill of lading)

Сквозной коносамент применяется при мультимодальных перевозках: товар перемещается разными видами транспорта либо несколькими судами. Этот тип бумаги оформлять удобнее, чем заключать несколько договоров с перевозчиками на различных этапах транспортировки товара. Товар считается доставленным после того, как последний из транспортировщиков передал его грузополучателю.

Для выдачи коносамента сначала отправителю груза необходимо составить другой документ – погрузочный ордер, в котором указывается информация следующего характера:

- наименование, вид груза;
- количество транспортируемого товара;
- упаковочная тара;
- информация о порте погрузки;
- данные грузополучателя;
- наименование судна, перевозящего товар.

Штурманская расписка подтверждает факт нахождения груза на судне. На основании этих документов начинается работа над составлением коносамента. Его в трех экземплярах составляет компания-перевозчик. Покупатель товара, предъявив экземпляр коносамента, полученный от продавца, по этому документу получает груз.

При составлении коносамента нужно быть очень внимательным и вооружиться знаниями законодательства или обратиться к помощи профессионалов. Последствия, связанные с неправильным заполнением документа, могут быть серьезными:

- материальные расходы на исправление документа;
- задержка с выгрузкой товара в порту прибытия;
- простой судна из-за задержки отгрузки придется компенсировать;
  - задержка растаможки груза;
- порча груза из-за вынужденного простоя.



| 514-484-2214 | 514-484-9282 | wemontreal@gmail.com

## Анекоты с днём мамочек...

Женщина будет по-настоящему счастлива, когда у нее будет два счастья.

Одно будет говорить: «Любимая», а второе: «Мама».

- Дочка, ты пила?

- Нет, мама, я топор!

- Мама, я хочу замуж!

- Хватит! Уже дважды была!
- Ну, мама...
- Нет, и не проси!
- Мам, я только туда и обратно!

Дачный участок. Теща кричит зятю: - Зятек, а ты в курсе, что делать при укусе ядовитой змеи?

- Мама, надо держать ее голову, и на расстоянии, чтобы в ответ не укусила!

Семейная сцена. У папы похитили деньги из кошелька. Папа спрашивает у сына:

- Сынок, зачем ты взял мои деньги?
- Папа, а почему ты спрашиваешь меня, а не маму?
- Это исключено, в кошельке еще остались деньги!
  - Вы во что здесь играете?
  - В дочки-матери. На деньги.

- Ну что, зятек, с праздником тебя!

- С каким это еще праздником, мама?

- Да вот, мне надо срочно уехать.

Женщина обратилась в полицию с заявлением о пропаже мужа. Полицейский принял заявление, посмотрел на фото мужа и говорит: - Что сказать мужу, когда мы его найдем? - Скажите ему, что мама решила не приезжать к нам...

- Пап, а ты кого больше хотел, мальчика или девочку?
  - Маму...

- Хаим, я слышал вы женитесь!
- Таки-да!
- И как вам ваша будущая жена?
- Ой, сколько людей, столько и мнений. Маме нравится, мне - нет.

Семья на курорте. Сынок:

- Мама, а можно я поплыву за папой?
- Нет, там очень глубоко, ты можешь утонуть, или акула может съесть.
  - Хм... А папу?
  - А папу мы нового можем найти!
- Я вырастил сына, построил дом и посадил дерево. Мама, можно я теперь пойду, погуляю?

- Алло, мама, мне кажется, что я начинаю рожать!

- Доченька, спокойно! Скорую вызвала?
  - Да, мам...
  - Вещи собрала?
  - Да, ноутбук взяла, зарядное взяла...

Накануне свадьбы мать даёт дочери советы, как вести себя с мужем: - Всегда поддерживай его. Старайся не обсуждать важные дела перед ужином. И никогда не рассказывай мне о ваших ссорах. - А почему не рассказывать тебе о ссорах? - Потому что ты можешь простить его, а я никогда.

Помню, сказал маме, что не хочу идти в медицинский потому, что когда закончу обучение, мне исполнится 29 лет. На что она ответила:

- 29 лет тебе исполнится в любом случае, но заодно ты можешь стать врачом.

Приходит маленькая девочка домой и говорит:

- Мама, мам, меня хотели убить!
- Доченька, почему ты так говоришь?
- Я играла в песочнице, потом пришли два мужика, достали бутылку и говорят: грохнем по маленькой!



Нам в школу через полтора года. Решила дочку потестировать. Она:

- Мама, ну зачем ты меня к школе готовишь? Мне же ещё не пора! Мне же ещё жить и жить!
- Алло! Мам, я еду домой. Что купить?
- Купи квартиру отдельно.

— Мама, а каково это – иметь лучшую дочь на свете?

— Не знаю, спроси у бабушки.

## **Жванецкий** о женщине...

- Мужская проблема: не успеешь жениться на молодой, как тут же подрастают ещё моложе.
- Если женщина успешна, неотразима и довольна жизнью – значит она кому-то мстит.
- Во-первых, женщина должна быть умной! Но лучше, если во-вторых.
- Гардероб для женщины это лекарство. А на здоровье экономить нельзя!
- Всё, что делает женщина по дому незаметно. Заметно становится, когда она это не делает.
- Вчера смешала коньяк «Наполеон» с коньяком «Кутузов». Наутро ощутила всю тяжесть войны 1812 года.
- Настроение как у Карлсона! Хочу сладкого
- Хожу по дому на каблуках, пью кефир из фужера. Это придает моему безделью изысканность!
- Счастливым называется такой брак, в котором одна половина храпит, а другая - не слышит.
- Даже селёдка предпочитает на Новый год шубу! Так зачем надоедать глупыми вопросами: «Что ты хочешь, дорогая?»

#### СОБСТВЕННО, ОПЯТЬ ЖВАНЕЦКИЙ!

- Женщина должна делать домашнюю работу с удовольствием, иначе всё равно она будет её делать, но без удовольствия.
- Любая женщина хочет новое платье, но ещё больше она хочет влезть в старое!
- У мужчины должно быть три главных слова: люблю, куплю, поедем!
- Оптимист это тот, кто, находясь между двумя неприятностями, всегда загадывает желание.
- Звание «Психолог года» в очередной раз получила водка.
- Думала, дышать не могу без него, оказалось - насморк.
- Пятилетняя дочка подруги, пришедшая в никому этого не предлагала». новом розовом платье в детский сад, на вопрос «Кто тебе его купил?», с гордостью ответила
  - НАРЕВЕЛА!
- Иногда только промахнувшись, понимаешь,
- Не дать женщине договорить это одна из форм изощренного садизма.
- Девочки хотят походить на женщин, женщины хотят походить на девочек, а старушки хотят ещё просто походить.
- Мы за что боремся всю жизнь? Чтобы придя ночью, улёгшись в постель, обняв жену, услышать: «Миша, ты?»—Узнала!

- Женщину легче поменять, чем понять.
- И то, что они целуют вас, ничего не значит; и то, что они выходят за вас, ничего не значит. Всю жизнь будете думать, что она вас любит, и она вам будет это говорить, и не узнаете правды, и проживёте счастливо.
  - Мужчина это профессия. Женщина – это призвание. И наоборот!
- «Выпьем за женщин, которые до сих пор, и он показал рукой, – нас волнуют».
- Были люди... Их девиз: встретил женщину бери, не взял – не встретил.
  - Она: «Хочешь, я помолчу? Поверь мне, я ещё
- Роль женщины в нашей жизни очень проста: возбуждать и успокаивать.
  - Из всех женщин ему нравились новые.
- Почему «уйди» мы кричим, а «приди» шепчем? Когда надо бы наоборот.



Женщина - это создание, которое нужно Любить. Не умеешь любить - сиди и Дружи!

Михаил Жванецкий



## ВЕЛИКИЙ И МОГУЧИЙ

■ Автор рубрики: **Виктория Христова** 

#### ПРОИСХОЖДЕНИЕ НЕКОТОРЫХ ИЗВЕСТНЫХ СЛОВ И ВЫРАЖЕНИЙ

#### КАК У ХРИСТА ЗА ПАЗУХОЙ



Место, которое у всех нас находится между грудью и одеждой, принято именовать пазухой. Обратите внимание на старинную русскую одежду, образцы которой ныне хранятся в музеях. Там практически не было карманов. Эта традиция появилась много позже. Потому и не оставалось у наших дедов и прадедов иного выхода, кроме как прятать кошель с деньгами или что-то ценное именно за пазуху. Причем тут Христос? Это как раз бо-

лее чем понятно – именно он, по представлениям верующих, является их главным другом, спасителем и заступником. С Христом и верой в него всегда спокойно и надежно.

#### КАК В ВОДУ ГЛЯДЕЛ



Еще со времен Древней Руси девушки полюбили гадать. Так поступает и Светлана – героиня одноименной баллады поэта-романтика В.А.Жуковского. Особенно много и охотно они занимались этим в Рождественскую неделю. Способов было великое множество. К числу самых популярных относился тот, что предполагал зажечь свечи, налить блюдо водой, задать интересующий вопрос и затем дожидаться

на него ответа в созерцании тех образов, что должны появиться в воде. Чаще всего гадали на судьбу, на будущее. Вот почему выражение «как в воду глядел» указывает на дар предвидения, прорицания, на то, что человек словно заранее знал о возможности какого-либо события.

#### ВЗЯТЬ НА КАРАНДАШ

Выражение, возникшее в среде репортеров и журналистов. Им много приходилось разъезжать, внимательно смотреть вокруг, делать заметки прямо по ходу, часто наспех, и именно с помощью карандаша. А еще мы имеем дело со случаем так называемой синекдохи – употреблением части вместо целого. Конечно, имеется в виду выражение «взять на заметку», но вместо неё в выражение попал карандаш – инструмент, с помощью которого заметка делается.

#### БЛАГИМ МАТОМ

Те, кого на Руси называли юродивыми или блаженными, были психически, конечно, не вполне здоровы. Именно поэтому слово «благой» имело не только положительное значение, было родственным с «блажить» и «дурить». «Матом» же называли тогда не лексику известного рода, а человеческий голос. В сумме – истошно вопить, кричать чрезвычайно громко.

#### ЖДАТЬ ДО МОРКОВКИНА ЗАГОВЕНЬЯ

Тем, кто соблюдает церковные посты, не нужно напоминать, что последний день перед очередным циклом, когда еще можно откушать и

мяса, и рыбы, и молока, как раз и называется заговеньем. Потом эти продукты исключаются из рациона. А что с морковью? Да все в полном порядке – кушайте на здоровье! Вот почему «морковкино заговенье» - это обозначение такого времени, которого просто не бывает и не будет никогда. Словом, не дождетесь!

#### ДУБИНА СТОЕРОСОВАЯ

До сих пор имеются такие учебные заведения, как духовные семинарии. Из их стен выходят будущие священники. Так вот, среди дореволюционных семинаристов «дубиной» нелестно величали человека пустого и бестолкового. А слово «стоеросовый» пошло от греческого stauros, что тоже является обозначением дубины. Стало быть, вновь имеем дело с тавтологией – речь о человеке тупее тупого и глупее глупого.

#### НА ЛАДАН ДЫШИТ

Ладаном называют особое церковное масло, которое приготавливают из сока смолистых деревьев. У него сильный характерный запах. Ладан используется во время совершения многих церковных ритуалов. В частности, кадило с ладаном раскачивают над соборуемым, умирающим человеком. Делается это для того, чтобы душа легче смогла покинуть тело. Дышать на ладан – значит, находиться в крайне тяжелом состоянии, в предсмертии.

#### ВОНЬ

Когда-то в общеславянском языке это слово имело вполне нейтральное значение – «запах». Если он был неприятным, говорили «зло-воние». В тех случаях, когда запах доставлял удовольствие, его называли «благовоние». Спустя время праязык славян распался на отдельные ветви. И получилось так, что в силу определенных обстоятельств у одних народов со словом «вонь» оказались связаны положительные ассоциации; в их языках закрепилось его «приятное» значение – «благовоние», как, например, у поляков. Другим народам, и нам в том числе, исходное слово запомнилось несколько с иной стороны. Потому из двух первичных значений они сохранили «нехорошее» - «зловоние».

#### БАЛКОН

В этом слове, как и в названии итальянской провинции Ломбардия, сохранилась память о лангобардах – одном из древнегерманских племен. Именно в Италию пришли в давние века воинственные германцы. Вышло так, что местное население позаимствовало из их языка слово «балько», которое у пришельцев обозначало «бревно», «балка». Трансформировав его в звучное «бальконэ», итальянцы стали называть так помост из балок, заложенных в стену. Затем слово отправилось в путешествие: сначала во Францию, а оттуда – в Россию. Начиная с XVIII века, оно все активнее и активнее входило в наш язык.

#### БИТЬ БАКЛУШИ

В современном русском языке данное слово известно лишь благодаря фразеологическому обороту «бить баклуши». Однако когда-то на Руси оно было общеупотребительным и обозначало небольшую липовую чурочку, которая предназначалась для изготовления деревянных ложек. Ведь именно такие ложки находились тогда в обиходе. Бить ба-



клуши считалось занятие несложным, и опытные ложкари поручали это делать подмастерьям, обычно, подросткам. Потому выполнение такой работы стало отождествляться с бездельничаньем. Отсюда и возникло популярное устойчивое выражение.

| 514-484-2214 | 514-484-9282 | wemontreal@gmail.com

#### 514-909-6446





## НОВОСТИ

Монреаля, Канады, Квебека

Единственный новостной ресурс на русском языке о бизнесе и для бизнеса.

Оперативный и удобный информационный блок, ежедневное обновление на сайте wemontreal.com, ежедневная рассылка по подписчикам.

Мы работаем для вас!